

# La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

FRANQUEO  
CONCERTADO

Año III - Núm. 623

Apartado de Correos núm. 29

Viernes, 17 de Abril de 1925

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3.-OVIEDO

Precio: 10 cts.

DEL MOMENTO

## VIAJES INSTRUCTIVOS

En pocos días hemos registrado dos expediciones de estudiantes dirigidos por algunos profesores. Una fue formada por alumnos del Instituto, que se trasladaron a León. La otra, por alumnos de la Escuela Normal, que visitaron varias capitales castellanas y aragonesas.

Los viajes se han llevado a cabo con subvención del Estado y puede decirse que pocas veces se ha gastado el dinero con más provecho. Hablar de la importancia instructiva de los viajes no es sino insistir una vez más en lo cien veces comprobado. El muchacho que viaja convenientemente preparado para sacar fruto de sus impresiones, ensancha paulatinamente el círculo de sus conocimientos; se pone en contacto con monumentos, obras de arte, personajes ilustres; vive la historia pasada y la presente; se modifica el orden de sus ideas; se convierte, en fin, en un hombre nuevo, más preparado para su formación humana.

Estos viajes que hacen los alumnos del Instituto y los de la Normal, más que viajes de estudio, lo son de sensibilidad. No se busca primariamente el interés docente de que los niños abastezcan con un volumen de ideas sus almacenes mentales. Lo esencial es despertar el interés de su curiosidad a la vista de las cosas nuevas y hacerles reaccionar con una palabra, una frase, un párrafo descriptivo que recoja el momento mismo de la aparición. Lo fundamental es sentir, más que conocer; impresionarse a presencia de lo desconocido y valorarlo sentimentalmente; despertar la admiración y encauzarla para que tan solo se deje sugerir por lo que realmente es bello y digno de que se sienta.

Todo esto requiere dirección delicada por parte de los profesores; ponderación justa de lo que excede de los límites de lo vulgar; valoración adecuada de todo lo que reclame la atención de los alumnos; buen sentido estético, en suma, para no desorientar a los muchachos,

nunca como en estas ocasiones tan entregados a sus directores.

Arte difícil es el de viajar, y generalmente los que más se precian de haber visto mucho mundo son los que menos provecho obtienen de sus viajes. Viajar es una cosa, y trasladarse de un sitio a otro, es otra bien distinta. Los viajes deben despertar curiosidades inteligentes, y la curiosidad inteligente exige inteligencia cultivada.

Los hombres que más suelen viajar en España suelen ser los cómicos y los toreros, y aun no se ha dado el caso de que hayamos visto uno de ellos visitando una Catedral, un Museo, un monumento histórico. De los toreros, nada puede sorprender. Pero es extraño en la fauna teatral, ya que al fin y al cabo, los actores son hombres que viven en contacto con una forma del arte perfectamente acusada. Ello representa una ausencia completa de curiosidad intelectual, por carencia de estímulos interiores.

En España los viajes escolares están aun en mantillas. Hay muchas gentes, incluso en los Ministerios, que creen que esto de los viajes no es sino un modo de divertirse "de gorra", a costa del Estado. No ven sino el hecho mismo del viaje y la satisfacción exterior que refleja el rostro del alumno. Fuera de esto, todo otro valor no es tenido en cuenta.

¿Qué ejemplo el de las naciones americanas vaciando barcos enteros de alumnos por toda Europa! ¿Qué ejemplo el de los alemanes e ingleses con sus doscientos mil alumnos en las Universidades y Escuelas especiales de los Estados Unidos! ¿Y qué bien nosotros, con nuestros alumnos sin más horizonte mental que el de las cuatro casas y montañas del ruralismo en que se mueven!

Así acontece que los españoles somos forasteros en todas partes, mientras que los verdaderos forasteros se mueven en nuestra casa mejor que nosotros mismos. ¡Así nos luce el pelo!

pañándola la simpática niña Maruja Muñoz.

—Para Madrid salió en el correo de ayer tarde D. Antonio Moreno Luque.

—También salió para la Corte la bella y elegante señorita Rosarín Prado y G. Bustó.

—Asimismo se trasladaron ayer a Madrid nuestro amigo D. Alfredo F. de Figaredo y su bella y distinguida señora.

—Para asuntos particulares salió ayer en el correo con dirección a Madrid el culto sacerdote D. José María Villanueva, director del acreditado Colegio "Liceo Asturiano".

—Para Madrid salió la bella y distinguida señorita Luisa Ruiz Mier.

—Se halla entre nosotros nuestro querido amigo D. Saturnino Méndez Peñas.

—Para Bilbao salió nuestro distinguido amigo D. Laureano Castaño Gómez.

—Ha salido para Madrid el culto médico D. Alfredo Itúrez.

—Se halla restablecido de su dolencia nuestro particular amigo don Joaquín López López.

—Para el extranjero salió el distinguido sportman y buen amigo nuestro D. Alvaro Villamejor Lecue.

—Procedentes de Sevilla, Córdoba y Granada, han regresado los señores de Cervero, con su bella hija Pilarina.

—Hemos tenido el gusto de saludar en esta capital a nuestro amigo D. Isaac Díaz del Camino, ilustrado Secretario del Ayuntamiento de El Franco.

**"Royalty"**  
RESTAURANT - PASTERIA  
Menús variados todos los días  
Precios moderados.  
Tartiere, 24. (antes San Francisco)  
OVIEDO

COSAS DE LA FARÁNDULA

## Autores y empresarios

No quieren entenderse. Ni verse. Ni encontrarse. Se huyen como enemigos que temen el choque despiadado de su ira. Cada uno de ellos cree que el causante de su ruina es el otro.

—Por qué no asiste usted a la reunión a que le citan los autores? —le preguntan a un empresario.

—¿Para qué! —responde—. ¿Para que a las primeras de cambio me saquen a relucir los derechos de la propiedad intelectual!

—¿Por qué no procuran ustedes atraerse a los empresarios? —le preguntan a un autor.

—¿Para qué! —contestan—. ¿Para que me salgan con la cantinela de que hay que rebajar nuestros derechos!

Los autores dicen a los empresarios que ellos son los culpables de la carestía del espectáculo, porque a fuerza de subarriendos del inmueble acaban por pagar rentas imposibles. Además, con los sueldos que pagan a los actores no hay presupuesto que resista.

Los empresarios manifiestan que si el Gobierno librase al espectáculo de muchas gabelas y los autores cobrasen menos por sus derechos de representación, el negocio tendría defensa bastante.

Los actores exponen que ya hacen suficiente con mal vivir, mientras que hasta los detestables traductores viajan en automóvil.

Y el Gobierno termina diciendo que el teatro es un lujo y que quien quiera gozar de él, que lo pague sin merma de la tributación que a todo lujo corresponde.

El resumen de todo es sencillo de hacer: El Gobierno no quiere prescindir de un céntimo de los impuestos que gravan la entrada; los autores no quieren perder un real de lo que a sus derechos de representación corresponde; los actores dicen que antes se hundirán los teatros que dejar de percibir los sueldos asignados por los sindicatos, y los empresarios juran que no pueden rebajar una perra gorda de los precios de las localidades.

Se adivina la consecuencia: —Pues en vista de que nadie quiere perder un céntimo, que lo pague todo el público.

Y como el público está harto de hacer el primo, ha dicho: —Que pague Rita! — Y ha dejado de ir al teatro.

Ya hay en Madrid cerrados una buena parte de estos. Los empresarios, sin poder explotar los inmuebles; las compañías disueltas, y sus componentes, mordidos los codicios; los autores viendo cómo disminuyen sus hojas de ingresos, y el Gobierno, las Corporaciones y las fundaciones, notando que apenas se cobra por espectáculos y que aquello de los lujos era una fantasía oriental.

El gesto más gracioso es el de los autores: —Nosotros realizamos una función intelectual y docente; nuestros intereses son sagrados porque son representativos de una labor cultural honrosa. De toda la fauna teatral, el "homo sapiens" merecedor de respeto es el autor.

Y cuando uno piensa que Fulanito de Tal ha embrutecido a media España con un esperpento en tres actos "Filoteo y Filoponitos", y que además se ha ganado noventa mil pesetas, dan ganas de lanzarle del casillero del "homo sapiens" al del respetable "pitokantropo".

La única verdad es, pues, el grosero egoísmo que impera en todos ellos. Aun no se han reunido una sola vez todos los interesados para ponerse de acuerdo y perder proporcionalmente de sus respectivos derechos en obsequio del público que es a la postre quien suelta los dineros.

Al fin ha ocurrido lo que tenía que suceder: que les ha salido la criada respondona, y que autores y actores vuelven los ojos a provincias donde ven la salvación. Hasta que también las provincias se limiten a encogerse de hombros y volver las espaldas a los coliseos. ¡Que a todo se llegará!

Alcyon

## VIDA TEATRAL

EN EL CAMPOAMOR

Cuando vimos hace cerca de un año el estreno de la comedia de Pilar Millán Astray «El juramento de la Primorosa» dijimos que había comedia para rato, porque tenía todo lo necesario para triunfar: tipos bien contruidos, interés y emoción. Ayer hemos vuelto a ver la obra y hemos confirmado nuestra impresión del primer día. La comedia ha resistido el curso de un año y resistirá el de algunos más.

Bien puesto estuvo el estreno por la compañía de Antonia Plana, y bien, muy bien, lo ha estado por la de Bassó-Navarro.

Corresponden los honores del primer lugar a la Primorosa, Carmen Villar, arrogante, joven, madrileñísima, soberbia de tipo y entonación, que supo arrancar una ovación entusiasta en el parlamento del segundo acto. Después Paloma, la angelical María Bassó, digno vástago de la Primorosa, y Mercedes Sampedro, que hizo una Bertini deliciosa.

Nicolás Navarro, José López Alonso, Juan Aguado, Pedro Giniel y los demás actores contribuyeron al brillante éxito que anoche obtuvo la bonita comedia.

## Una pena de muerte

(POR TELEFONO)

Burgos.—En la Audiencia ha comenzado hoy la vista de la causa contra el cura Huidobro que mató a la joven Dolores González.

El fiscal solicita para el procesado la pena de muerte.

## Distribución de carbón inglés

(POR TELEFONO)

Madrid.—Con el pago de cuatro pesetas por tonelada en concepto de derechos arancelarios, se ha dispuesto la distribución de setecientos quinientas mil toneladas de hulla inglesa en la siguiente forma:  
Siderúrgica del Mediterráneo, 243.200 toneladas.  
Vasconia, 13.000.  
Sociedad Echevarría, 22.000.  
Altos Hornos, 150.000.  
Sociedad Nueva Montaña, de Santander, 12.000.

## Homenaje a un catedrático

(POR TELEFONO)

Madrid.—La Asociación de estudiantes de derecho está llevando a cabo algunas gestiones preliminares para organizar un banquete en honor del catedrático don Luis Jiménez Azúa.

## Incendio en un almacén

(POR TELEFONO)

Madrid.—Esta tarde se ha declarado un incendio en un almacén de ultramarinos de la calle de Don Ramón de la Cruz, tomando gran incremento.

Los bomberos lucharon con la falta de agua.  
Después de grandes trabajos, consiguieron sofocar el fuego.  
Un bombero ha resultado herido.

## Fallecimiento de un aristócrata

(POR TELEFONO)

Madrid.—Ha fallecido en esta Corte don Agustín Giróld de Aragón, duque de Ahumado.

LA CRISIS FRANCESA

## EL NUEVO GOBIERNO

(POR TELEGRAFO)

### LAS RESERVAS DE CAILLAUX

París.—En la reunión celebrada ayer por Painlevé, Caillaux, Malvy y Deumerg, fué ofrecida la cartera de Hacienda a Caillaux.

Este se reservó el aceptar hasta conocer la verdadera situación del Tesoro.

### CONTRA EL NUEVO MINISTERIO DE HACIENDA

París.—Al tenerse conocimiento del ofrecimiento hecho por Painlevé a Caillaux para que ocupe la cartera de Hacienda, Poincaré ha manifestado que la invitación a dicho ex-ministro constituye un desafío para el Senado.

Los periódicos de la derecha han empezado una violenta campaña contra el nuevo ministro de finanzas.

### ¿NO HAY ACUERDO?

París.—La entrevista celebrada con Painlevé por Caillaux, Malvy y De Monzie duró hasta las dos y media de la tarde.

Caillaux manifestó a los periodistas que esta mañana había celebrado una conferencia con el gobernador del Banco de Francia, pidiendo a éste detalles relativos a la especial situación de la Tesorería.

Lo extenso de la conferencia celebrada en el despacho del presidente de la Cámara parece indicar que en la conversación surgieron serias discrepancias, que se manifestaron claramente, impidiendo llegar a un acuerdo definitivo.

### NUEVAS ENTREVISTAS

París.—Esta mañana se han celebrado nuevas entrevistas por personalidades políticas.

### INTERESES LOCALES

#### El nuevo cuartel de Ingenieros

El alcalde ha recibido una carta del general Mayandía en la que le manifiesta que se dirige al general Jefe de la Sección de Ingenieros, encareciéndole con todo interés la pronta subasta de las obras del cuartel del 6.º Regimiento de Zapadores.

#### La verja del cuartel de Pelayo

Después nos manifestó que le han comunicado la publicación de una Real orden, en vista de la instancia presentada para la construcción del muro y verja que ha de cerrar los terrenos del cuartel de Pelayo, ordenando suspender las obras comenzadas, hasta que se tramite el expediente autorizando la retirada de dicha verja para el ensanche de la Avenida de Bermúdez de Castro.

### Conferencia de la minería española

#### El Sr. Ladreda delega en el suplente

Aldar cuenta ayer del telegrama recibido por el señor Ladreda, invitándole como vocal propietario representante de las Cámaras de Comercio de Asturias y Galicia, para asistir a la inauguración de la Conferencia de la minería española, que tendrá lugar mañana en Madrid, no dábamos por seguro que el señor alcalde asistiese a dicho acto; y en efecto, ayer la Cámara de Comercio de esta capital, dirigió un telegrama a la de La Coruña dando cuenta de que el señor Ladreda delegaba en el suplente don Julio Nuño, de aquella capital gallega, porque circunstancias especiales del momento le impiden salir de Oviedo para ostentar la representación que se le había confiado para la Conferencia de la minería española.

Lea usted "La Voz de Asturias"

Briand tenía intención de visitar a sus amigos políticos antes de entrevistarse con Painlevé.

Por estas razones deben formularse las más grandes reservas sobre los pronósticos emitidos ayer favorables a una próxima solución de la crisis ministerial.

Painlevé conferenció esta mañana con Basadier, Benazet, Auriol, Viozetto y Sebrameck, senadores de la izquierda democrata y radical-socialista.

También ha celebrado otra entrevista bastante extensa con Herriot.

### ¿NO LO FORMARA PAINLEVE?

París.—Hasta la una de la tarde la crisis seguía en estado estacionario.

Parece que Painlevé no formará tampoco Gobierno si le niegan su colaboración Briand y Caillaux.

### EL NUEVO GOBIERNO

París.—El nuevo Gobierno ha quedado constituido en la forma siguiente:

Presidencia y Guerra, Painlevé.  
Negocios extranjeros, Briand.  
Hacienda, Caillaux.  
Justicia, Sdaeg.  
Instrucción, De Monzie.  
Interior, Sehvamck.  
Marina, Forel.  
Colonias, Chaumet.  
Agricultura, Durand.  
Comercio y Comunicaciones, Loucheur.

Obras públicas, Laval.  
Trabajo, Durafour.  
Regiones liberadas, Deyries.  
Pensiones, Anteriu.  
Subsecretario de Marina mercante, Andrés Hesse.  
De Aeronáutica, Lauret.  
De Bellas Artes, Delvos.

### De un sumario en Siero Sale el Juez suplente

Ayer ha salido para Pola de Siero con el fin de hacerse cargo del sumario que se viene incoando por supuestas responsabilidades, el digno magistrado don Luis Mesa.

La Audiencia, que había designado al magistrado señor Señorans para examinar la pieza de recusación del señor Movellán, hará hoy nueva designación ante el traslado del citado señor para San Sebastián, traslado que anteayer hemos dado en la firma de Gracia y Justicia.

### Llegada de naufragos

(POR TELEFONO)

Cartagena.—En el vapor inglés «Mullgat» llegaron a este puerto 28 naufragos del vapor español «Saz número 1», de la matrícula de Barcelona, que fué echado a pique por el primero en el sitio denominado Roca del Roldán, frente al cabo de Gata.  
No hubo desgracias.  
El choque fué debido a la niebla existente.

### Accidente a un ex-concejal socialista

(POR TELEFONO)

Madrid.—Anoche, al apearse de un tranvía el ex-concejal socialista Eduardo Alvarez Herrero, sufrió una caída, fracturándose la pierna izquierda.

### Conferencia en el Instituto francés

(POR TELEFONO)

Madrid.—En el Instituto Francés ha dado hoy una conferencia Aubert, conservador del Museo del Louvre, de París.

Disertó sobre Nuestra Señora de París.  
Presidió el acto el Sr. Benlliure.  
El conferenciante fué muy aplaudido.

# NOTICIAS TELEFONICAS

## ANTE EL NUEVO RÉGIMEN

### Magaz rectifica las declaraciones de "L' Echo de París"

No habló de la Constitución ni de las elecciones. Los vocales del Directorio acudirán hoy a recibir al Presidente, que llegará a las siete de la mañana

(POR TELÉFONO)

Llega Aunós

Madrid.—En el expreso de Andalucía ha llegado, procedente de Sevilla, el subsecretario de Trabajo señor Aunós. Despacho y visitas en la Presidencia. El vicealmirante Magaz despachó en la Presidencia con los subsecretarios de Gobernación, Estado, Marina y Hacienda. Luego visitó al presidente interino del Directorio, el director general de Abastos, que fué a darle cuenta de la reunión celebrada ayer por los representantes de los azucareros y remolacheros. También le visitaron el general Pazos y el exdirector general de Seguridad señor González Fernández.

Comisión de Málaga

Ha llegado una comisión de Málaga, que estuvo esta mañana en la Presidencia para ultimar el programa de las fiestas que se celebrarán en dicha capital el día 25 del corriente mes con motivo del viaje del Monarca.

La "Gaceta"

Este diario oficial publica las siguientes disposiciones:

Aprobando una permuta de destino entre oficiales segundos de las Audiencias provinciales de Bilbao y Murcia.

Disponiendo que la comisión permanente de Pesas y medidas quede adscripta al Ministerio de Instrucción pública como cuerpo consultivo del Gobierno, especialmente para los departamentos de Instrucción pública y Trabajo.

Concediendo a la Sociedad Hispano Suiza, establecida en Sevilla, la exención de tributos para la construcción de aeroplanos, siempre que cuente al menos con cien acciones.

Nombrando el tribunal que ha de juzgar las oposiciones para la plaza de catedrático del Cálculo integral y Mecánica de la Escuela de Bilbao.

Disponiendo la exención de los derechos de consumo de toda clase

de aceites, incluso los que no son de comer y arder.

### En la Presidencia

Magaz rectifica las declaraciones de "L' Echo de París"

El marqués de Magaz llegó a las cinco de la tarde a la Presidencia. Después de saludar a los periodistas dijo:

—Quiero rectificar algo de las declaraciones que publica "L' Echo de París".

Ha habido un mal entendido. Yo no soy el director político del Directorio. Por lo tanto, no podía referirme para nada a la política del porvenir.

Me he limitado tan solo a hablar de lo hecho hasta ahora por el Gobierno, no pudiendo referirme a la del futuro.

En ese sentido he dicho que los Estatutos municipal y provincial respetaban el sufragio universal y que daban el voto a la mujer.

Hablé también de las demás concesiones establecidas en el Estatuto municipal y que con arreglo a ellas se harían las futuras elecciones municipales. Pero para nada me he referido a las elecciones de diputados a Cortes, a la reforma de la Constitución ni a otras cosas que se me atribuyen como orientaciones del Directorio.

Esto es lo quiero que aclaren ustedes.

Visita

Ha visitado al marqués de Magaz el señor Echevarrieta.

No hubo Consejo

Como jueves, no se celebró reunión del Directorio.

Sin embargo, varios vocales acudieron a su despacho de la Presidencia, permaneciendo breves momentos.

Todos ellos tienen pedido el automóvil para mañana a las nueve y media, en que acudirán a la estación del Mediodía, para esperar la llegada del general Primo de Rivera, que será a las diez de la misma.

## ANTE LA MANCOMUNIDAD CATALANA

### Hace declaraciones Alfonso Sala

No se explica la actitud de la Diputación de Gerona. Empatán a un tanto los uruguayos y los del Europa

(POR TELÉFONO)

#### Del accidente ferroviario de Sarriá

Barcelona.—El juez especial que entiende en el sumario que se está instruyendo con motivo del descarrilamiento del tren de Sarriá, ha hecho ante los periodistas unas declaraciones.

Dijo que la segunda parte del sumario tenderá principalmente a la fijación de las responsabilidades por el siniestro.

Añadió que tal vez se deriven de la catástrofe mayores responsabilidades de las que se suponen y para depurarlas no se escatimarán medios que estén al alcance de la justicia.

Ahora el juez se dedica a tomar declaraciones a los heridos para averiguar las causas de la tragedia; pero la mayor parte de aquéllos, por la excesiva nerviosidad que les dominó en el momento anterior al desarrollo de la catástrofe, no se ponen de acuerdo al contestar a las preguntas del juez.

Como dato curioso se cuenta el haber aparecido la mayor parte de los viajeros desprovistos del calzado, sin duda por los esfuerzos realizados para librarse de las maderas y hierros que les sujetaban los pies al quedar enterrados en el montón de los restos de los coches volcados.

#### Argentinos y uruguayos

Se asegura que el día 3 de mayo jugarán un partido en el campo del Barcelona el equipo argentino Boca Juniors y el de los uruguayos.

Declaraciones de Alfonso Sala  
Don Alfonso Sala, después de facilitar a los periodistas una nota oficiosa, la glosó en los siguientes términos:

—No me explicó—dijo—la actitud de la Diputación de Gerona votando en contra de la Mancomunidad, especialmente en lo que concierne al régimen de la deuda de la Mancomunidad, pues no es comprensible que desatienda esa liquidación, ya que las demás Diputaciones no se harán cargo de la parte de la deuda que le corresponde a la de Gerona.

En lo que se refiere a obras públicas no se explica tampoco el señor Sala la actitud de la Diputación, pues su proyecto de obras públicas, antes de mancomunarse

era de diez mil pesetas, cifra que se duplicó al establecerse la Mancomunidad.

Igual ocurre en lo que respecta a Beneficencia.

Ahora veremos como atenderá esos servicios.

El señor Sala ha negado que haya hecho gestiones para que la Diputación de Gerona rectifique el acuerdo.

#### Conferencia

El capitán general señor Barreira ha celebrado una extensa conferencia con el gobernador de Gerona.

Los uruguayos y los del Europa  
Esta tarde se ha celebrado el anunciado partido de fútbol entre los uruguayos y el Europa.

Salvo algunos momentos del primer tiempo, en que tuvieron visibilidad algunas jugadas del Europa, el encuentro transcurrió sin gran interés.

Los uruguayos jugaron bien combinados, pero sin rematar.

El portero Bordoy hizo grandes paradas.

Casi al terminar el primer tiempo los uruguayos se apuntaron un tanto, hecho por Castro al tirar un corner.

El árbitro, Lloveras, no concedió un tanto al Europa, pues se vió que la pelota había entrado dentro de la portería uruguaya.

En el segundo tiempo los catalanes atacan bien, consiguiendo el empate en un avance muy bien rematado.

Los uruguayos reaccionan, pero no logran que el marcador funcione nuevamente, terminando el partido con el empate a un tanto.

### CASA DEL RIO

OVIEDO MUEBLES

Vean los escaparates de esta casa y el interior de la exposición siempre con modelos nuevos.

### DIBUJOS Y ESCULTURA

Clases generales de seis a ocho y especiales a horas convencionales, a cargo del reputado profesor D. Victor Hevia Grandá, en la «Academia Politécnica Asturiana», Magdalena 3. —Teléfono 4-54.

### Procesados por parricidio

(POR TELÉFONO)

Almería.—Hoy ha comenzado en esta Audiencia la vista de la causa instruida por el Juzgado de Purchena contra Luis Martínez y Encarnación Solá, acusados de un delito de parricidio.

El fiscal pide para Luis la pena de muerte y para Encarnación la cadena perpetua.

### La crecida del Ebro

(POR TELÉFONO)

Zaragoza.—A causa de los grandes deshielos, el Ebro lleva una enorme crecida.

Según comunica el ingeniero de la Dirección Hidráulica, en algunos puntos lleva una crecida de varios metros.

Se ha avisado a los pueblos ribereños para que se adopten precauciones ante el temor de inundaciones.

### El coronel Franco

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Esta mañana, en el expreso de Algeciras, ha llegado el jefe del Tercio de voluntarios, coronel Franco.

Su estancia en Madrid será breve, pues seguramente regresará a África mañana mismo.

### Soldado muerto en un accidente

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Por la carretera de El Pardo marchaba un escuadrón de Húsares de la Princesa con objeto de realizar unos ejercicios.

Un caballo se desbocó, despidiendo al jinete, soldado Mariano Cabanes, que a consecuencia del violento golpe recibido resultó muerto.

### HIJO PREDILECTO

(POR TELÉFONO)

Valencia.—La Diputación ha tomado el acuerdo de nombrar hijo predilecto de la provincia al ex-senador señor Sáenz Calvo, por su rasgo de construir un edificio para Escuela de Artes y Oficios.

### Entierro de Nicoli

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Esta mañana se verificó el entierro del exalcalde don Faustino Nicoli.

Asistieron personalidades y una representación del Ayuntamiento de Madrid.

### Lejía EL GALGO

PEDIDLA EN TODOS LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS

Depósito: Huevería de Francisco Martínez Dufur Argüelles, 7.—Teléfono 701—Oviedo

## ESPAÑA EN MARRUECOS

### Muerte de un teniente en un accidente de aviación

Se llevan convoyes a diferentes posiciones. Servicios de emboscada. Presentaciones de indígenas. Premiando un acto de salvamento

(POR TELÉFONO)

#### Accidente de aviación

Melilla.—Un aparato tripulado por el teniente Muñoz Alemany, aterrizó violentamente a consecuencia de una avería.

Afortunadamente el piloto no sufrió daño alguno.

#### El general Souza a Ceuta

Melilla.—En hidroplano salió para Ceuta el general López Souza. Pero apenas iniciado el viaje se averió el motor del aparato que hubo de regresar a su base de Mar Chica.

Los oficiales aviadores invitaron a almorzar al general López Souza, quien más tarde emprendió de nuevo su viaje en otro hidroplano, llegando sin novedad a Ceuta.

En honor del regimiento de Navarra Lérida.—Con motivo de haber regresado las fuerzas del regimiento de Navarra, que han permanecido cuatro años en Marruecos, se han organizado en su honor varios festejos costeados por el Ayuntamiento de esta capital.

Entre los agasajos figura una comida extraordinaria, un partido de fútbol y una función de gala en el teatro.

#### Un convoy

Melilla.—Han zarpado con un convoy para Alhucemas y el Peñón los buques de este servicio.

#### A recoger a Sanjurjo

Melilla.—Ha salido un hidroavión para Málaga, a fin de recoger al general Sanjurjo.

#### Otro convoy

Melilla.—Se ha efectuado un convoy a las posiciones de Tizza Assa, Benitez y Loma Roja, no ocurriendo novedad.

#### La acción de los aviadores

Melilla.—La escuadrilla de aviación mandada por el capitán Buylla reconoció el frente de Afran y otras posiciones, bombardeando y hundiendo varias casas.

Los hidroaviones reconocieron la zona costera de Quilates.

Aviador muerto por el enemigo

Melilla.—Durante el bombardeo de Beni Buyari los rebeldes hostilizaron los aparatos.

Las balas enemigas alcanzaron uno tripulado por los tenientes Emilio Muñoz Jiménez y José Alemán.

El primero resultó muerto. Advertido el compañero, se hizo cargo del mando del aparato, logrando aterrizar en las inmediaciones de Azib de Midar.

Los oficiales de la jarka del comandante Varela acudieron a socorrer a los tripulantes, haciéndose cargo del cadáver de Muñoz Jiménez y trasladándolo a la plaza.

El teniente ha muerto de un balazo en el corazón.

Comunicada la desgracia al capitán Buylla, se trasladó este en aeroplano a Tafersit para comunicar al hermano del fallecido, teniente que sirve en Regulares de Alhucemas, la triste noticia.

Mañana se verificará el entierro.

#### Parte oficial

Madrid.—El facilitado esta noche dice lo siguiente:

En la región occidental las jarkas realizaron servicio de emboscada, interceptando dos convoyes enemigos, haciendo cuatro muertos con armamento y municiones, recogiendo cuatro prisioneros y además los efectos que constituían ambos convoyes, 14 caballerías y varias cabezas de ganado vacuno.

Al tratar de cruzar la línea de los puestos próximos a la frontera inter-

nacional por la zona de Tánger, en la noche del 14 del actual, Arbi Ben Gibar, acompañado del célebre Fahlu y su hermano, fueron sorprendidos por nuestras fuerzas, resultando herido el primero y muerto el último.

Todos estos notables estaban en actitud dudosa, sin acatar las órdenes del bloqueo, por lo que han sufrido las consecuencias.

Continúan las presentaciones de indígenas con armamento.

Sin más novedad en la zona del protectorado.

#### Batallón que regresa

Madrid.—Esta mañana desfilaron ante Palacio las fuerzas expedicionarias que acaban de regresar de Marruecos.

El Monarca y el Príncipe de Asturias presenciaron el desfile desde el balcón central de la Plaza de Oriente.

#### Imposición de cruces

Larache.—Con gran solemnidad se ha celebrado en los muelles de esta plaza la distribución de los premios a las personas que intervinieron en el salvamento de los naufragos del vapor «San Nicolás».

Asistieron al acto el general Riquelme, el consul Zapico, el bajá de Larache y otras personalidades.

Con objeto de presenciar la imposición de las condecoraciones llegaron los caides de los poblados de Sahel y Beni Gorfet.

En representación de la colonia de Larache presidió el bajá.

También asistieron los interventores indígenas.

Entre los marineros recompensados figuran tres maros y la hija de un moro que sucumbió en el momento del salvamento de varios naufragos españoles.

El acto fué amenizado por la banda del regimiento de Cataluña. El presidente de la Junta local de Salvamento dió lectura al expediente en el que se resultan los méritos de los indígenas, a quienes se concede la cruz de salvamento de primera clase y cien pesetas a cada uno.

Además la Junta concede 500 pesetas a la huérfana del marino moro.

El comandante de Marina imputó a la huérfana y a los marineros las cruces de salvamento, y les entregó los donativos en metálico.

El de la huérfana se impuso en una cartilla de la Caja de ahorros.

El bajá de Larache se mostró satisfecho como musulmán al ver que cuando se obra bien se recompensa.

### CESAR LOPEZ

JOYERIA Y RELOJERIA

Artículos de fantasía  
Premios para sport

TALLER DE CONSTRUCCIÓN  
Y REPARACIÓN DE ALHAJAS

Universidad, 6.-Tel. 7  
OVIEDO

### Obreros asturianos!

Haced un alarde de vuestras aptitudes profesionales y acudid como expositores al «II Certamen provincial del Trabajo» que tendrá lugar en las dependencias de la nueva Escuela de Artes y Oficios de La Felguera, los días 28 de Junio al 19 de Julio de 1925. Premios en metálico de 1.000 pesetas, 500 y 250 para cada grupo, medallas de oro y plata hechas expresamente en la Casa de la Moneda para este Certamen, y diploma de honor, otorgados por un Tribunal competente formado por personalidades de la provincia.

¡Todo por Asturias y para Asturias!

Ceremonia palatina Imposición de las birretas a los Arzobispos de Sevilla y Granada

(POR TELEFONO) El acto se realiza con toda solemnidad Madrid.—A las once de la mañana se celebró en la capilla de Palacio con gran solemnidad la ceremonia de imponer las birretas cardenales a los Arzobispos de Sevilla y Granada...

ida y a los acordes de la marcha militar de Beethoven. A presenciar el paso del cortejo acudió numeroso público, que se estacionó en las galerías altas. Ocuparon una de las tribunas altas del templo los Cardenales Benlloch y Vidal y Barraquer; los Obispos de Madrid-Alcalá, Barbastro, Almería, Ciudad Real, Málaga y Jaén.

EN LA DIPUTACION

Comisión provincial Acuerdos adoptados en la sesión del 14 del actual: Informar el expediente de caducidad de la concesión solicitada por don Antonio Maqua Carrizo, para aprovechar un litro de agua por segundo derivado de los arroyos de La Longa y del Caleyú, en términos de Agüeria de San Juan, concejo de Mieres, con destino al lavado de carbones.

Idem la denuncia formulada contra don Enrique Martínez, por ejecutar obras que originan perjuicios en el río Laña, concejo de Cangas de Tineo. Que figure en el número 8 del plan de carreteras provinciales de la Zona Oriental de la provincia la denominada de San Juan de Beleño, en la de Beleño a Sahagún a Las Arriendas a Sobrefoz, para lo que don Pedro Muñiz y otros vecinos de San Juan de Beleño han ofrecido terrenos y una subvención de 21.000 pesetas en metálico, depósito hecho en la Banca de la señora Viuda de Junco, en Cangas de Onís.

Conceder permiso para construir, etc., a don Pedro Miranda, de Las Regueras; don Victoriano Alvarez, de Trubia; don Enrique Suárez, de Llanera; don Victoriano Alvarez, de Corvera; don Emilio Gutiérrez, de Siero; Sociedad Duro-Felguera; don Angel Soto, de Siero; don Manuel Rodríguez, de Siero; don Benjamín Rodríguez, de Siero; don Eduardo Balbona, de Gijón; y don José Rocas, de La Felguera.

Denegar un permiso de tránsito que en favor de los vecinos solicitaba el alcalde de Proaza. Admitir en el departamento de ancianos del Hospital a Vicente García Palencio, de Bimenes. Aprobar el acta de recepción y la liquidación de las obras de reparación del afirmado en los kilómetros 33 al 35 de la carretera de Langreo a Gijón, ejecutadas por el contratista don Nicanor Noval, a quien deben abonarse 2.897,72 pesetas.

Aprobar la cuenta de 1.338,27 pesetas por obras ejecutadas en la Escuela Normal de maestros. Idem otra de 8.705,90 pesetas por obras en el Hospital. Idem otra de 1.999,22 y 998,82, por arreglo de la escalera del Pabellón de la derecha del primer patio del Hospital. Idem otra de 585,25 pesetas por los gastos de obras de conservación y reparación del Sanatorio Marítimo de Candás. Idem otra de 1.999,27 pesetas por pago de jornales y materiales invertidos en obras de conservación y reparación del Hospital. Quedar enterada de una comunicación del Administrador General de los Establecimientos de Beneficencia, participando hallarse enfermas de glosopeda varias vacas del Hospital. Autorizar al Director del Hospi-

LA SEÑORA Doña Baldomera Valdés Torre Falleció en Oviedo el día 17 de Abril de 1925 a las dos de la madrugada HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS R. I. P. Su afligido hijo don Marcelino Alonso Valdés, del Comercio de esta plaza; sus hermanos don Faustino (ausente) y doña Luisa; nietos, primos y demás parientes, Ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma de la finada y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy viernes, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Magdalena, núm. 18, al cementerio del Salvador, por cuyo acto de caridad les vivirán muy agradecidos. El duelo se celebra en el sitio de costumbre Empresa funeraria de Gumersindo Gómez, San Antonio, 13.—Teléfono 6-85

EXTRANJERO

(POR TELEFONO) LA DERROTA DE LOS KURDOS Angora.—Los jefes rebeldes kurdos, así como los principales elementos del movimiento insurreccional, han caído en poder de las tropas gubernamentales en Guendge, población que ocuparon esta mañana. La captura de estos jefes y la derrota sufrida por sus partidarios permiten considerar como seguro el término de la rebelión.

EXPLOTA UNA BOMBA EN LA CATEDRAL X Sofía.—Mientras se celebraba en la Catedral de Sventa Rodelia solemnes exequias por el general búlgaro Giorgiei, asesinado anteaer en esta capital, ha estallado una bomba matando a varias personas e hiriendo a otras muchas. Los ministros que asistían a la ceremonia salieron ilesos.

LA CRISIS BELGA Bruselas.—Vandervelde estuvo esta noche en Palacio para dar cuenta al Rey Alberto de las gestiones que había realizado para la constitución del Gobierno. Después ha continuado sus conferencias con diferentes personalidades.

DETENCION DE UN EXALTADO París.—La policía ha detenido esta mañana en las cercanías de la Cámara de los diputados un individuo que daba muestras de hallarse exaltado. Biandiendo un revólver decía que quería matar a Caillaux.

MATCH DE BOXEO París.—En Charly Sauvage venció anoche por puntos, en el match de boxeo, el campeón español Ferrán.

DIPUTADO ASESINADO París.—Comunican de Sofía que unos desconocidos asesinaron al diputado comunista Anku Effendi. Añade el despacho que en varios pueblos y aldeas ha habido varios choques entre la policía y los comunistas.

Un niño intoxicado con cloroformo Los descuidos de las madres Ayer llegaba a la Casa de Socorro una pobre mujer llorando amargamente, conduciendo en brazos a un niño de cinco años de edad, en completo estado de aletargamiento. Preguntada por las causas de aquel estado del niño, la mujer explicó que se había tomado una gran cantidad de cloroformo que sobre un armario tenía para emplearlo en frotaciones. El niño se subió a una silla y confundiendo con agua se lo bebió, quedando inmediatamente como muerto, en cuyo momento llegó la madre, que le recogió del suelo, corriendo con él, como ya hemos dicho, a la Casa de Socorro. Aquí los médicos se apresuraron a lavarle el estómago hasta hacer desaparecer los efectos narcotizantes. Una vez conseguido esto el niño fué conducido a su domicilio. Esta infeliz criatura se llama Andrés Fernández, y vive con sus padres en el Fresno.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Situación creada por la Diputación de Gerona

(POR TELEFONO) Una nota oficiosa Barcelona.—La Diputación provincial ha facilitado una nota oficiosa en la que dice que a causa de no aceptar la de Gerona el plan de proyecto de continuación de servicios, para la organización de la Mancomunidad administrativa, se ha creado a la comisión gestora una situación delicada y al Gobierno un conflicto de difícil solución. Han presentado la dimisión los vocales de la comisión gestora, presidente y vicepresidente, respectivamente, de la Diputación de Gerona. Añade la nota que mientras llegue la solución del Gobierno, se ha rogado a dichos vocales que continúen en sus puestos. Farmacéutico detenido Barcelona.—Ha sido detenido un farmacéutico por vender sin receta medicamentos prohibidos. Escuadrilla italiana Cádiz.—Procedente de Málaga ha llegado una escuadrilla italiana mandada por el capitán de navío Zanarari. Luego saldrá para Vigo. La Facultad de Derecho París.—El ministro de Instrucción pública ha decidido que se vuelva a abrir la Facultad de Derecho de París el próximo día 20. Un choque de trenes Londres.—Esta tarde han chocado dos trenes de mercancías cerca de Lancaster. Resultaron tres personas muertas y numerosas heridas. Un rascacielos de 14 pisos Sevilla.—Una Casa alemana ha solicitado del Ayuntamiento terrenos para construir un rascacielos de 14 pisos. Su altura sería de cuarenta metros. El edificio se revertiría al Ayuntamiento después de cierto número de años. Podrían alojarse en el rascacielos cinco mil personas durante la exposición ibero-americana.

desgracia, como lo expresamos nosotros de corazón, deseando al estimadísimo amigo don Marcelino, así como los demás deudos de la finada señora, todos los consuelos para mitigar su pesar profundo.

D.ª Caridad González Rodríguez

En su finca Villa María Teresa, situada en términos de Galanes (Málaga), ha fallecido la respetable y distinguida dama doña Caridad González Rodríguez. Residía en Oviedo con su querida familia, y con ésta se trasladaba los inviernos a Villa María Teresa. Allí le sorprendió la muerte, rodeada del cariño de su hija y de su hijo político nuestro estimado amigo el reputado abogado ovetense don Alfredo Díaz Castañón. En nuestra ciudad gozaba la extinta señora de muchas y distinguidas relaciones, a cuyos afectos correspondía con la bondad de su carácter y su amable sencillez. Sus virtudes de esposa y madre habían hecho un hogar feliz, en el que hoy se llorará la eterna ausencia de la carísimísima dama. El entierro y funerales se verificaron en Málaga el martes último. A su estimadísima familia, singularmente a su esposo don Vicente Fernández Muñiz, a quien la infausta nueva sorprende hallándose ausente en Santiago de Chile, donde tiene importantes negocios; hija doña María Teresa, hijo político don Alfredo Díaz Castañón y hermanos enviamos el sincero testimonio de nuestra condolencia.

Las víctimas del ferrocarril Un hombre herido gravemente

Ayer por la mañana ingresaba en el Hospital un hombre gravemente herido. Había sido cogido por un tren y consecuencia de este accidente había perdido los dedos todos de un pie. Ante la gravedad que presentaba la herida y el natural magullamiento de la pierna al ser arrollado por el convoy, se cree preciso la amputación de la misma para evitar mayores males. Hemos averiguado las causas que motivaron el accidente y parece ser que el herido, que es de Sograndio y se llama Belarmino Alvarez, de 45 años de edad, viudo y con hijos, regresaba de Trubia, a donde había ido con el propósito de asistir a un entierro. Al oscurecer regresaba a su casa por la vía del Norte, y cuando se hallaba dentro de uno de los túneles de la línea de Trubia a Oviedo, fué alcanzado por el tren, cansándole las heridas indicadas. Arrastrándose pudo el pobre Belarmino llegar hasta una casa próxima, donde fué recogido y asistido conforme a los medios que tenían a su alcance. Pasado aviso a los familiares del herido, estos se presentaron inmediatamente, y ayer por la mañana fué traído a la Casa de Socorro, donde se le practicó la cura convenientemente, disponiendo su traslado al Hospital. El herido trabaja en la fabrica de Loza de San Claudio.

SECCION RELIGIOSA

En los PP. Carmelitas A las seis y media habrá mañana Misa solemne en honor de Nuestra Señora del Carmen. Santoral Día 17, viernes.—Santos Aniceto, papa y martir; Elías, presbítero, y los monjes Pablo e Isidoro, mártires en Córdoba; Esteban, abad cieterciense; Fortunato, marlir; Roberto, abad, y las beatas María Ana de Jesús, virgen mercedaria, y Clara Gambacorti, dominica.

NOVIOS

Recomendamos que antes de comprar un solo mueble visitéis el almacén de CARLOS; no hay en Asturias quien venda más barato. PLAZA PROGRESO, 4 —Frente al Cuartel de Santa Clara. Oviedo.

Sección Bursátil Bolsa de Madrid

Table with columns: AYER, HOY, Pesetas, Pesetas. Rows include Interior, Exterior, Banco de España, Hipotecario, etc.

Casa Natalio IMPERMEABLES TRINCHERAS Todos los precios

LA SATISFACCION DE UNA MADRE se manifiesta cuando tiene a sus hijos sanos y robustos. MAIZENA Enriquece organismos y es el elemento necesario para hacer buenos platos. FEDERICO BONET MADRID

LA USTED La voz de Asturias

# INFORMACIONES DE LA REGION

## "LA VOZ" EN GIJON

### INFORMACION

#### Subasta de obras

A mediodía de ayer, como se había anunciado, se celebró en el salón de sesiones de las Consistoriales la subasta para adjudicar las obras de construcción de un edificio escuela en Peñaferuz (Cenero).

Se presentaron dos pliegos: uno de don Severino Cefal, comprometiendo a hacer las obras en 9.490 pesetas, y otro de don Alvaro Nieto, en 9.699,50 pesetas.

#### Robo de pescado

Por el robo de la guardia municipal Leonardo García, fué detenido un individuo llamado Rafael Sentián, conocido por el "Andaluz", el cual se dedica al acarreo de pescado desde la Rula a las bodegas, por haber sustraído 24 kilos de merluza, valorados en 92 pesetas al exportador don Antonio Saenz.

El detenido quedó a disposición del Juzgado en los calabozos de la Inspección de vigilancia.

#### Robo en una zapatería

El vecino de la calle de Capús, Esteban Gallardo, que tiene un taller de zapatería en un portal de la calle de Pi y Margall, denunció a la policía que ayer por la mañana al abrir el taller, se encontró con que había sido violentado el candado, notando la falta de dos botas de crema, un destornillador, una lámpara eléctrica, un reloj pulsera, un sello de cauchut, dos frascos de solución y una libreta con notas.

Lo valora todo en 60 pesetas.

#### A la cárcel

Probablemente pasarán hoy a la cárcel las dueñas de tres casas de dudosa conducta complicadas en el delito de corrupción de una menor.

#### Una caída

A consecuencia de caída desde un carro, se fracturó el brazo derecho por el tercio inferior el niño de seis años Luis Cuervo, vecino de Pumarín, el cual fué conducido a la Casa de Socorro, donde se le prestó asistencia facultativa.

#### SECCION MARITIMA

##### Entradas

Asunción, mineral, Bilbao. Africana, tabla, Betanzos. Rosita, idem, Luarca. Novoveva Fierro, vacío, Bilbao. Covadonga, pinos, Navia. Elgueta, vacío, Bilbao. Peris Valero, general, Coruña. Cabo Huertas, idem, idem. Elgueta, pinos, Juvia. Condado, vacío, Bilbao. Bernardo primero, tabla, San Ciprián.

##### Salidas

Llodio, carbón, Bilbao. Paco García, idem, idem. Begoña número 7, idem, Deva. Cabo Huertas, general, Santander. San Jorge, carbón, Bilbao.

## TRUBIA

### Don Nicolás Alonso Díaz

Ha dejado de existir en esta localidad el día 15 del actual, y a los 76 años de edad el señor cuyo nombre con estas líneas encabezamos.

Desde edad muy temprana ingresó en la Fábrica de Cañones donde supo conquistar por su inteligencia y laboriosidad en el trabajo una plaza de maestro eventual del taller de montajes, donde fué muy querido y respetado por sus jefes y obreros.

Ayer jueves a las diez de la mañana ha temido lugar la conducción del cadáver al cementerio de Trubia, acto al que acudió gran número de personas.

A su desconsolada familia en la que se encuentra nuestro estimado amigo el maestro de fábrica don Rufino Sánchez, les enviamos nuestro más sentido pésame.

#### Agradecimiento

La familia de don Casto Fuente (q. e. p. d.) nos ruega demos las gracias a todas aquellas personas que asistieron a la conducción del cadáver o bien se asociaron a su pena.

#### EXTRA

## LUGONES

### EL NUEVO CEMENTERIO

Un caso vergonzoso.—Señor delegado gubernativo!

A pesar de nuestros clamores, desde estas columnas, el nuevo cementerio de esta localidad sigue a medio terminar, sin que se vean por ninguna parte los buenos propósitos de los vecinos en dar fin a las obras.

La indiferencia germina entre la mayoría de estos y también de las autoridades, que no obligan a los llamados a hacerlo para que a esta vergüenza se le dé fin.

Ocho años hace que dieron comienzo los trabajos de construcción y todavía, seguramente que de seguir así, llegarán otros ocho y seguirán, presenciando cómo por la acción del tiempo las tapias que circundan el sagrado recinto hay necesidad de levantarlas con frecuencia!

Solo cuando por una necesidad acudimos al cementerio nos damos cuenta del estado vergonzoso en que se encuentra.

Y llevadas las cosas a este extremo creemos que el Ayuntamiento debiera tomar cartas en el asunto.

Y al señor delegado gubernativo le rogamos asista a la Junta general de vecinos que se celebrará el próximo domingo a las tres de la tarde en las Escuelas municipales, en donde, además de este asunto,

celebrándose esta a las nueve de la noche, haciendo un largo trayecto y recorriendo las principales calles de Puerto de Vega, que se hallaban soberbiamente engalanadas, luciendo espléndida iluminación en todas las casas, rivalizando todas en gusto y arte en la colocación de variadas e innumerables luces, que dan a la población un conjunto altamente sorprendente y simpático.

Bien puede decirse que la Semana Santa en Puerto de Vega puede figurar entre las principales de la provincia.

Nuestra enhorabuena al católico Puerto de Vega, a su párroco dignísimo don Hilario Arias y a su celoso coadjutor don Wenceslao, y que siga en aumento tan noble y digno entusiasmo por el esplendor de sus fiestas religiosas.

De sociedad. De Santa Eulalia de Oscos y a pasar unos días con sus familias, se encuentran en Tox, los jóvenes esposos don Manuel Pérez y doña Sabina Luña.

Traslación de restos. Del cementerio de Villapedre (Navia) al panteón de familia que poseen en Puerto de Vega, fueron trasladados los restos de la finada señora doña Ramona Méndez (q. e. p. d.), madre de nuestros buenos amigos don José González de la Aduana y doña Carmina González.

Al auto que conducían los restos mortales, seguía numeroso acompañamiento que asistió a las honras fúnebres, que con tal motivo se celebraron en la parroquia de Puerto Vega.

Con tan triste motivo enviamos nuestro sincero pesar a sus familiares y muy especialmente a sus hijos don José y doña Carmina.

Ausencia. El corresponsal se ausenta por largo tiempo, quizá, de Puerto de Vega, para quien guarda indeleble y cariñoso recuerdo.

Aunque lejos de él, su pensamiento volará mil veces al pueblo amado, y siempre, siempre su humilde pluma, cobrará fuerza y bríos para defender o exponer las necesidades del simpático pueblo. Ausentes, quizá sí, pero seguiremos comunicándonos, y de vez en cuando, en las columnas de "LA VOZ DE ASTURIAS" seguiremos hablando y poniendo notas de Puerto de Vega, pues dejaremos un "sustituto" que nos informe.

A todos nuestro agradecimiento por la cariñosa acogida que siempre nos han dispensado y en la pequeñez de nuestras fuerzas siempre a la disposición.

#### Corresponsal

## NUEVO HOTEL FRANCES

DE Cándido Muñoz CALLE DE JOVELLANOS OVIEDO AUTOMÓVIL A TODOS LOS TRENES

## MIERES

No olvidemos la bella tradición de nuestras fiestas

Solo nos quedan muy pocos días para la organización de un programa de festejos digno de la importancia de nuestra villa.

Pero si en estos momentos partiese la feliz idea de constituir la comisión con tal fin, Mieres aun podría tener la dicha de honrar como se merece a su excelso patrono San Juan Bautista.

Lamentabilísimo, y aun más doloroso, es presenciar esa indiferencia, esa apatía con que nosotros miramos cosas de tan vital importancia, y en las que tanto beneficio alcanza a un pueblo industrial como el nuestro.

Mieres necesita del apoyo de unos y otros, y como hijos suyos que somos, no debemos rehusar en prestárselo, haciendo que su buen nombre no desmerezca, sino muy al contrario, avalarlo, dando la sensación de una actividad y un desenvolvimiento del que tanto nos hablan los que en lejanas tierras conservan un vivo recuerdo de su querida tierra.

En estos momentos nuestra ayuda es muy insignificante, y tan pobre, que aun queremos ofrecerla, continuando con la humilde pefloia una campaña que ya hace mucho tiempo hemos iniciado sobre este mismo tema.

¡Qué la bella tradición de fiestas tan renombradas se conserve y que nuestro patrono sea hoarado

como corresponde a la importancia de una villa como la del inmortal Teodoro.

Recapitemos unos momentos, pensemos en el bello ejemplo que nos ofrecen pueblos hermanos, con sus grandes fiestas anuales.

Que Mieres, honra y orgullo de Asturias, sea fiel imitador. Presten su valioso concurso Ayuntamiento, Casinos, Sociedades de recreo, comercio, todos; unos y otros; ofrezcamos nuestro grano de arena, ayudemos a los que se lanzan a tan penosa labor, y así, haciéndonos eco del sentir de una villa, honremos una fecha tan señalada como la del 24 de Junio.

#### Corresponsal

## "CAFÉ FRANCO-ASTUR"

Teléfono 1-58 (con abono a la Península) Calle de Jerónimo Ibrán (frente al Mercado) MIERES

Este establecimiento aun poseyendo dos excelentes máquinas para hacer café por destilación, deseando ofrecer a su clientela la infusión aromática «Café», en su mayor perfección, ha adquirido una magnífica Máquina Exprés con la que se presenta dicha bebida destituta en el momento de la petición y hecho a la vista de nuestra clientela. Dicha máquina, ya en camino, será instalada muy en breve.

Café Exprés puro o con leche 0,35 pesetas.

Unico establecimiento de esta villa que sirve el Vermout Cinzano legítimo (el mejor y de más precio) con aceitunas y anchoa, a 0,50 pesetas.

Blanco superior de Nava del Rey, copita 0,50 pesetas.

Vinos, Cognacs y licores de grandes marcas legítimas españolas y extranjeras en copero de medida legal.

El Café Franco Astur es el establecimiento de Mieres de mejores condiciones higiénicas y posee hermosos billares de precisión.

## LUARCA

### Dominguera

El tiempo, aunque desconcertado e inseguro, no privó a la juventud de celebrar la Pascua.

Calles y paseos, viórose concurridísimos de mujeres hermosas, de estas luarquesas que quitan el "hipo" al hombre más refractario al amor, pues además de llevar el semblante con movimientos risueños y bellos, brindan al del pueblo y forastero con esa amable conversación que encanta, e innata en estas hijas del concejo de Valdés, de fama por su gentileza en el Occidente de Asturias.

Como domingo de Pascua, la música dió su audición correspondiente, alegrando los corazones y extendiendo con sus afinadas notas musicales muchas esperanzas a Cupido y satisfaciendo notablemente los gustos que los adoradores de Terpsicore aquí forman legión.

En el Teatro sigue el cine dando "metraje", y la "Troupe Madrid", consiguiendo aplausos.

He aquí lo que hubo el pasado domingo.

#### Cargamento de pinos tablas

Al amanecer del domingo, salió de este puerto, con rumbo a Gijón, el vaporcito "Asturias", que lleva un cargamento de madera para Beltrand y Compañía, de aquella plaza comercial.

#### Campaña pesquera

Aunque Luarca no tiene ese núcleo de embarcaciones que poseen otros puertos asturianos para las faenas de la pesca, sin embargo, las hay, se aprestan ahora a la pesca del "mansio", que suele producir abundantes cantidades de boquerote y sardina.

Celebráramos que nuestra simpática gente de mar tuviese una costera digna de la recompensa que merece su trabajo rudo y expuesto siempre a las inclemencias del mar Cantábrico.

#### El "duende" del cabello blanco.

Los mejores impresos se hacen en los Talleres Tipográficos La Voz de Asturias pues sus máquinas y materiales son de lo más moderno. Tel. 51-34.

## SAMA

### ATENE POPULAR

El próximo domingo, día 19, a las cinco de la tarde, y en el salón de actos de "La Montera", explicará una conferencia el culto médico de Oviedo don Jesús Morán, siendo pública la entrada.

El tema será: "El matrimonio bajo el punto de vista médico".

#### FALLECIMIENTO

Después de penosa dolencia, a los 56 años de edad, dejó de existir el apreciable convecino D. Joaquín Canga García, siendo muy sentida su muerte.

En la tarde de hoy viernes, tendrá lugar la conducción de los restos mortales al cementerio de esta villa, y a dicho acto fúnebre asistirán muchas personas en señal de duelo.

Enviamos la expresión de nuestro sincero dolor a la familia del señor Canga García (q. e. p. d.).

#### ENLACE MATRIMONIAL

En la capilla de "La Quintana", de Ciaño, unieron sus destinos ante el altar la bella y simpática señorita Maruja Rebollos y el culto abogado don Aquilino Zapico.

Bendijo a la enamorada pareja el párroco de Sama don Jenaro López, y fueron padrinos la elegante y bella señorita Aurora Guisasa y el exalcalde de Laviana don Benito Menéndez, representando al Juzgado de Instrucción de este partido don Alfonso Calvo Alba, y firmando el acta como testigos don Gil Rodríguez, alcalde de Langreo, y don Eufasio González, abogado de Laviana.

En la casa-palacio de "La Quintana" se sirvió suculento almuerzo a los invitados a la boda.

Los recién casados salieron en viaje de luna de miel a visitar importantes poblaciones.

Deseamosles felicidades sin cuento en su nuevo estado.

#### Corresponsal.

## Droguería y Perfumería "Universal"

Plaza de Aguado (Mercado de los Chopizos)

### SAMA DE LANGREO

LA MEJOR—LA MÁS SURTIDA

LA MÁS ECONÓMICA

¡No deje usted de visitarla!

## DURÁN Y G. DEL VALLE

INGENIEROS DE CAMINOS

Salto de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etcétera, etc.

PROYECTOS - PRESUPUESTOS - CONSULTAS Oficinas: Campomanes, 3.-Oviedo RIBADESELLA (10 a 13).

## Café Restaurant

PAREDES Y RAMOS

Plazuela Riego, 6.-Teléfono 430

Sopa de puré. Menestra del tiempo. Salmón con mayonesa. Merluza dorada y a la vina-greta.

Truchas. Anguilas con guisantes. Almejas al limón. Besugo en su jugo. Rifones a la broche. Lengua estofada.

Manos de cerdo a la riojana. Ternera mechada. Bisteff a la americana. Lomo de cerdo al horno.

Cabruto a la manchega. Chuletas de cordero a la jar-dinera. Pichones con alcachofas. Lechazo con ensalada.

Chuletas ternera con patatas Solomillo a la perigord. Rosbiff con puré. Pollo al jerez.

Pasteles de salmón.

#### POSTRE

Tarta de almendra-Terescias de sarten-Queso y Frutas.

Cocina casera.—S.º a la carta.

Vino «Bodegas Cooperativas».

## SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA

## FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y afino.—Acero Siemens básico de todos tamaños.—Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llantonerías para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Correo: Apartado, 21.—GIJON-ASTURIAS—Telegramas: «MOREDA-GIJON»

## LLANERA

Sociedad de Socorros de las Fábricas de Pólvoras

Esta Sociedad celebró Junta general ordinaria el día 11 del corriente y por el estado anual de cuentas leído en la misma, se nota perfectamente el creciente desarrollo en que se desenvuelve.

Aprovechando el tan valioso como apoyo de la Dirección de las indicadas Fábricas les viene prestando desde su fundación (Noviembre 1920) cuenta en la actualidad con un socorro "asegurado" o fondo de cronicidad de pesetas 2.106,53 y figura con un capital social de 4.653,54 pesetas, según copia del mencionado estado-memoria que tenemos a la vista y este es a nuestro juicio el mejor elogio que pudiéramos hacer de esta benéfica Sociedad.

Entre los varios e importantes acuerdos tomados en esta Junta figura el de celebrar en la misma fecha de años anteriores el aniversario de la fundación de la Sociedad con un importante programa de festejos.

¡Adelante! y enhorabuena a estos obreros socios de las Fábricas de Pólvoras.

#### Junta general

La Sociedad "El Recreo de Cayés" convoca a todos sus asociados a Junta general extraordinaria que tendrá lugar hoy viernes a las seis de la tarde en su domicilio social.

Como los asuntos a tratar son de suma importancia, se replica la asistencia de los señores socios.

#### ¿Nuevo periódico?

Se nos asegura que muy pronto verá la luz en esta un nuevo periódico defensor de los intereses de Llanera, que saldrá quincenalmente.

Como hasta ahora carecemos de autenticidad en la noticia, esperamos confirmarla y comentarla a la vez. De sociedad

Se encuentra en Arlés la bella y distinguida señorita Josefina Santa Marina, de Avilés.

—Después de pasar una temporada en Lugo, al lado de sus familiares, salió para Cádiz don Gervasio del Día.

—Se encuentra enfermo nuestro buen amigo don Laureano Fernández, del comercio de Fosada.

#### Antonio

## INFIESTO

Obtienen un gran éxito en su presentación el Cuadro Artístico y la Rondalla de la Sociedad Cultural Piloñesa.

De extraordinario puede calificarse el éxito obtenido por Cuadro Artístico y la Rondalla de la Sociedad Cultural Piloñesa en la velada teatral organizada a beneficio de la misma, que tuvo lugar en la noche del domingo, éxito que nosotros auguráramos, por la gran competencia y entusiasmo de sus componentes, entre los cuales existen verdaderos artistas con facultades sobradas para acometer empresas de mayor altura.

Cuando la velada dió comienzo hallábase el Teatro-Cine imponente de selecto público, que aguardaba ansioso la presentación del Cuadro Artístico; éste puso en escena la graciosísima comedia de Vital Aza titulada "Las Codornices", que agradó muchísimo, en la que demostraron sus excelentes facultades para la escena la señorita Lola García y la señorita Artidiello, destacándose entre el sexo feo los señores Pombo y Fano, quienes se nos presentaron como artistas de verdadero postín, cumpliendo también admirablemente su cometido Luis Fernández y el señor Crespo.

En la preciosa comedia del mismo autor titulada "Perecito", se destacaron la señorita Rosario Fernández, que estuvo muy entonada, desempeñando a las mil maravillas su cometido, representando también admirablemente su papel las señoritas Luz Fernández y Margarita García; en dicha obra obtuvo un gran éxito el señor Fano, quien hizo las delicias del público en su papel de Perecito, en el que nos de-

## EOLINA

Gasolina para Automóviles

Niño de Rufino Martínez 8. en G.

GIJON

# CARTELERA ANUNCIADORA

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores. Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

Si quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuente el número de sus anuncios y vea el prestigio de las casas que se anuncian.

## Ramón de las Alas Pumarino

Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran surtido de cuero marca **SANTA BARBARA**. Idem de balata y de goma (tejidas y lisas), Matafechos **BIOSCA**.

Representación de la S. A. RESINERA RUTH, de Santander (pinturas y barnices).—Objetos de escritorio.

**WINDOLITE** (Substituto del cristal) **ATALAZOS** para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc. **SOLDADURA DE PLATA** para sierras de cinta. **Plaza de Porlier, 3. Tel. 6-14 OVIEDO**

## Industrias Zarracina (S. A.)-Gijón

Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan. La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos y hoteles de primer orden y en los coches restaurantes de la Compañía internacional de coches-camas.

Grandes Talleres de Galvanostiquia montados con los mayores adelantos alemanes.

**V. Magadán y Balluff** Marqués de Gastañaga, 1 OVIEDO. Se hacen trabajos inalterables de dorados, plateados, pavonados, bronceados y niquelados a precios económicos.

## LA POSITIVA

Grande Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Piedra artificial, Marmol comprimido y Yeso. **EDUARDO G. ARIZAGA** REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima de Cementos Port and marca «Zirrena» (el más seguro resistente de los conocidos hasta la fecha), y del cemento Zumaya rápido marca «Echevarria». ESPECIALIDAD en mosaicos, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cemento Portland, yeso, tableros de yeso nuevo, barro y gres, baldositas de barro, escayola, ladrillos refractarios, cocinas bituminas lavabos y motores de loza inglesa, bañeras de hierro esmaltado, etc. Depósito de teja curva, pasilla y ladrillo macizo y hueco. **Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN.—Teléfono 461 Apartado 154**

## Academia Ojanguren

**OVIEDO** Internos-medio pensionistas-Exteriores. **OVIEDO** \*MÚSICA Y SEÑAL ENSEÑANZA Estudios de comercio esencialmente prácticos.

## CERAMICA ASTURIANA S. A.

**SAN CLAUDIO** Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento. Solares de la panadería de Menéndez Gómez. Depósito: (Teléfono 2-84) Fábrica: (Teléfono 1-88)

## Casa Gargallo

es un nombre familiar entre propietarios y constructores. En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general, la firma **GARGALLO** es un prestigio. **La Catalana.-GIJON**

## LA LEJIA "EL CISNE"

**SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES COMO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD.**

## PLACIDO MARTINEZ

Consignatario de buques. Agente de Aduanas. Seguros — Fletamentos. Despacho de mercancías. **SAN ESTEBAN DE PRAVIA**

## ¡ALERTA, CONSUMIDORES!

—¿Por qué vende tanto ese comercio enciclopédico que se titula «LA NUEVA COOPERATIVA» de RICARDO G. DEL VALLE? — Porque los géneros que expende son malos y caros. Para convencerse visítenlo una sola vez. **COLLATO.—Teléfono 765 Servicio a domicilio**

mostró lo mucho que vale,, sentando plaza de consumado artista; el señor Pombo, en su papel de don Leandor, estuvo admirablemente caracterizado; así como el joven Manuel González en su papel de Paquito, que desempeñó admirablemente, los señores Marino, Crespo y González cumplieron muy bien su cometido; el público se cansó de reír los chistes de ambas comedias, aplaudiendo con gran entusiasmo a los artistas.

En cuanto a la Rondalla, su presentación fué acogida con entusiasmas aplausos, obteniendo un gran éxito, ejecutado con verdadero gusto y afinación las bonitas composiciones anunciadas, siendo a la terminación de cada una de ellas muy aplaudida, teriendo que repetir varias piezas; el poupurrif de aires asturianos agradó muchísimo.

Enviarnos nuestra efusiva felicitación a las simpáticas señoritas y entusiasmas jóvenes de ambos elementos, por el grandioso éxito que obtuvieron en su presentación, y les instamos a que continúen su noble empresa de difundir la cultura y el arte con el irreprochable gusto con que lo hicieron el domingo, organizando con frecuencia esta clase de veladas que tan grato sabor dejan en el público, el cual salió satisfechísimo.

De sociedad. Salió para Oviedo, donde pasará una temporada, la simpática y elegante señorita Vicentina Rodríguez de la Torre.

**Cabeza.**

## GACETILLAS

**Cheques al pago** Señalamientos para hoy: Don Luis de Santiago, doña María Coalla González, don Lucas Merediz, don Fernando González de Lena, Herederos de don Alvaro Miranda, doña Zoa Suárez y doña Luisa Colubí.

**Comisión mixta de reclutamiento** Hoy viernes corresponde presentarse ante esta Comisión los mozos de los concejos de Villavón, Vegadeo y Castropol. Mañana lo harán los de Teverga, Cabrales y Candamo.

**AVISO** La casa Frigola (don Martín), Plaza de la Catedral, 9, pone en conocimiento del público que a partir de hoy, y por cese de negocio, liquida todas las existencias de muebles a precios sumamente baratísimos.

**La mejor pasta dentífrica SANOLAN**

**De gallos** Para el próximo domingo, día 19, a las once de la mañana y en el Circolo Gallístico, local de Juan Felgueroso, hay concertadas seis grandes peleas entre las galleras de Ciaño, Omedines, Lada, El Auxilio y Sama. Es de aplaudir el entusiasmo del señor duque de Coloma, que ha logrado organizar y crear las galleras más importantes de Asturias, despertando la afición de una fiesta españolísima.

## Espectáculos

**Teatro Campaamor.**—Compañía de comedia Bassó-Navarro, hoy viernes, a las seis y media, 7.ª de abono, reposición de la comedia en tres actos, original de don Pedro Muñoz Seca, «La buena suerte».

A las diez y cuarto, «La buena suerte». En breve estreno de las comedias de gran éxito, «El dinero del duque» y «Las canas de D. Juan», de Juan J. Luca de Tena; «La tonta del bote», de Pilar Millán Astray, y «Ha entrado una mujer», de Suárez de Deza.

**Salón Torero.**—Hoy viernes, a las siete y a las diez, estreno de la película cómica en dos partes, «El muchacho de la casa» y estreno de la sexta jornada (cuatro partes) fin, «La vuelta al mundo en 18 días».

Mañana gran programa. En breve ¡acontecimiento!

**Teatro Jovellanos.**—El domingo «Juana de Arco», toda la serie completa.

«Oviedo, ciudad humorística» Nadie debe dejar sin leer la originalísima y sensacional novela, *Oviedo, ciudad humorística*, por Gil Nuño del Robledal, ya que constituye uno de los éxitos más sorprendentes.

**Administración principal de Correos de Oviedo**

Por orden de la Dirección general de Comunicaciones, se convoca a concurso para dotar a la estafeta de Ciaño Santa Ana de un local adecuado, con habitación para el jefe de la misma, por cinco años, que podrán prorrogarse por la tática de uno en uno y sin que el precio de alquiler exceda de 600 pesetas. Las proposiciones, extendidas en papel de la octava clase, se presentarán durante los diez días siguientes al de la publicación de este anuncio en el *Boletín oficial* de la provincia, a la hora de oficina en la citada Administración de Correos y el último día hasta las cinco de la tarde, pudiendo enterarse en la misma oficina quien lo desee de las bases del concurso.

También se convoca a concurso en análogas condiciones para dotar a las estafetas de Belmonte de local y habitación para el jefe sin que el precio del alquiler exceda de 415 pesetas anuales.—**El Administrador principal.**

**Multas de la Alcaldía**

Relación de las impuestas el día 15 del corriente: Una de diez pesetas a una lechera por traer leche desnatada a la venta.

Otra de cinco al dueño de la camioneta O 1.680, por pasar por la calle de Arzobispo Guisasaola con los faros apagados a las siete y media de la noche.

Otra de cincuenta a un chofer, por ir guiando el automóvil O 328 sin carnet.

Otra de treinta a un carretero, por pasar con el carro que guiaba por las aceras de la calle de M. Vigil.

Otra de quince a una señora

de esta capital, por tirar excrementos de perros al patio de la casa que habita y sacudir las alfombras a la noche, molestando a los vecinos.

Y otra de cinco pesetas a una sirvienta, por tirar aguas sucias a la calle.

## Reparación de la Catedral

SUSCRIPCIÓN abierta para recoger donativos que permitan realizar las obras de reparación que la Catedral necesita con urgencia. Suma anterior, 53.192,75 pesetas.

Don Juan F. Madera, presbítero, 5; una devota que oculta su nombre, 25; doña Agueda Cabeza González, sirvienta, 3; don Francisco Jardón, 5; Cantina del Norte, 25; Droguería Zalón, 100; don Francisco Orejas, «El Cisne», 5; don Raimundo García Rodríguez, 50; D. J. Guzón, 5. Suma total, 53.415,75.

Se admiten los donativos en los Bancos y sus Sucursales, en las Sacristías de las parroquias y en las Oficinas del Palacio Episcopal, Secretaría de cámara y Habitación del Clero.

## Ecos del Magisterio

**Sección Administrativa** La Dirección General devuelve desestimada la instancia del maestro de Casielles, reclamando contra provisión de destinos por improcedentes.

La Inspección devuelve instancias de las maestras de La Felguera y Porceyo, en petición de licencia. Pasa a la Dirección General.

La Dirección General de la Deuda y Clases pasivas remite certificado acreditando pensión a doña María Carmen R. Casado, viuda del maestro don Valerico Vázquez.

La misma acredita jubilación a doña Clara Fernández Martínez, maestra que fué de La Caridad.

Se traslada a don Bernardo Redondo López, decreto marginal del 6 del actual sobre su reclamación de 7 de marzo, manifestándole que la escuela que reclama es superior a 501 habitantes.

A doña Clara Fernández, jubilada de La Caridad, se le traslada la orden de su pensión o clasificación con 2.000 pesetas anuales.

A la Dirección General de la Deuda se remite expediente de clasificación de don Domingo Fernández Acevedo, maestro de Gijón.

Se reclama por tercera vez y por conducto de la Alcaldía, la estadística escolar al maestro de Tíos (Lena).

**De la Inspección** Doña Carmen Muñilla y don Miguel Caso Diego, se han pose-

sionado respectivamente de la escuela de Entrialgo y de una Sección de la Graduada del primer distrito de Oviedo.

Don Francisco García Almería, maestro de la Graduada del cuarto distrito de Oviedo, participa haber terminado la licencia que disfrutaba.

Doña Asunción Pando participa que sale para Madrid a efectuar ejercicios de oposición.

## Banco Gijonés de Crédito

Capital: 12 millones de pesetas. Domicilio social: Corrida, núm. 48 GIJON. Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella.

Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

**BANCA, BOLSA y CAMBIO** CAJA DE AHORROS

Imposiciones, desde LINA peseta.— Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo:

A tres meses . . . 5 1/2 por 100  
A seis meses . . . 4 por 100  
A un año . . . 4 1/2 por 100

**Cuentas corrientes**

En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

## RADIALES

Entrega rápida **W. M. FLEEGE** Barcelona Paseo de Gracia, 111

**Se vende** pianola marca «Strond-Alolian».—Dirigirse: Café Ramiro.—Pola de Laviana.

**Dinero** Se economiza comprando muebles en casa MENDIZABAL, por ser los mejores y más baratos. URÍA, 50.—OVIEDO.

**Productos eléctricos** de aluminio puro patente ZEVA. Calentadores para aceites y grasas, también los hay para usos familiares como calentador por la noche a los niños leche, café, te, en 25 segundo. Soldadores para fábricas de conservas y garages, planchas las mejores lo prueba el consumo 5 céntimos por hora.

Para pedidos Guillermo Rivas, Argüelles, 5, Oviedo.—Depósito: calle Urta, 32, bajo.

**SE ALQUILA** un gabinete amueblado, a caballero o señora.—Calle Caveda, 13, 2.º

## SE ALQUILA

Un local amplio y de inmejorables condiciones para almacén. Frente a los muelles de los ferrocarriles del Norte.—Para informes, en Cervantes, 27 y 29, taller mecánico. Oviedo.

**Se vende** un camión seminuevo, marca FIAT, de cinco toneladas, en buenas condiciones, por fallecimiento del dueño.—Dirigirse en Moreda (Aller) a doña Rosario Castañón.

**Se vende** En Santiago de Arenas (Carbayín) una casa, compuesta de planta baja y piso, con cuadra aneja. También se venden veintitres días de buyes de terreno, lindante con la casa, y otros dos días de buyes que forman un castañedo.

Para informes, a Vicente Díaz, en Santiago de Arenas.

**Se vende** un organillo semi-nuevo, con todas las piezas bailables de lo más moderno.

Para informes, en Llamaoscura-La Manjoya, José Bobes.

## A los que se tienen por concedores de vinos

En la calle del Arzobispo Guisasaola, núm. 7, bajo, tiene y tendrá vinos a disposición de dichos especialistas de las clases de Blanco, Toro y Tierra (porque no hay otras clases) que estos catones podrán decir lo que es.

También (esto no siempre, porque no lo hay) suele haber una sidra que pobre del que no la pueda beber.—Teléfono 8-89.

## Vendo «Ford»

en buenas condiciones.—Darán razón «Garage Asturias».

## AUTOMÓVILES

Talleres de construcción de carrocerías, pintura y guarnecido. Se venden carrocerías de ocasión de todos los modelos.

**JOSE RODRIGUEZ** Fray Ceferino, 12 Teléfono 40-13. Lea usted «La Voz de Asturias»

**Teresa Suárez** MODAS. Vestidos, abrigos de señora y niña. URÍA, 6, pral. Telf. 12-75

**Almacenistas - Paqueteros!** Un DINERAL puede sacarse con la venta de los matamoscas «SPIRALETTE» de calidad insuperable. Pedid hoy mismo oferta indicando cantidad. Laboratorio ERRITZ S. A. Bilbao - Apartado 49

**Banco Minero Industrial de Asturias GIJON** Capital: 10.000.000 de pesetas. Dirección telegráfica: Banminas. Filial del Banco Urquijo. Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y Cambio, pra-venta de valores. Cor- nterés en moneda nacio- nes de Banca, Bolsa y Cambio, pra- venta de valores. Cor- nal y extranjeras. Cuen- prestando preferente atención bro y descuento de cutas de crédito y presta- a las siguientes: pones y documentos de mos con garantía personal, de fon- giro. Cambio de monedas de oro dos públicos, valores industriales, y billetes de Banco extranjeros. Demercancías y conocimientos de em- pósitos de valores, libros de gesto barque. Giros. Cartas de crédito. Or- de custodia, etc., etc.

**CAJAS DE SEGURIDAD** Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA 3 1/2 anual en adelante, abonando interés a razón de SUCURSAL EN CANDAS

**Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo** Capital: 10.000.000 de pesetas. Operaciones bancarias. Agentes en todos los pueblos de la provincia. **Caja de Ahorros** SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFUESTO

Lámpara  
Sin punta

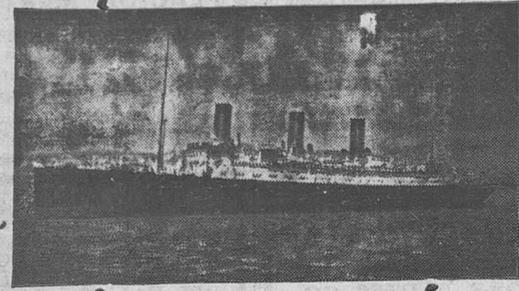


AHORRA DINERO  
- Y -  
**DISGUSTOS**  
Pedirla a los buenos electricistas  
o a Oficinas Centrales:  
CORTES, 399. - BARCELONA

**Sarna**  
(Roña)

Se curan cómodamente en diez minutos sin baño, con  
**Sulfureto Caballero**  
De venta en droguerías y farmacias

Redacción de "La Voz de Asturias"  
Apartado núm. 29



COMPANIAS FRANCESAS  
**C. Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis**  
VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices

4 de Mayo «MASSILIA»  
1.º de Junio «LUTETIA»

Precio del billete en tercera clase, pesetas 607,95.

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los vapores siguientes:

20 de Abril «AURIGNY»  
20 de Mayo «EUBEE»  
28 de » «GROIX»

**PRECIOS**

En 3.ª preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 696,95.  
En 4.ª con camarote y comedores, 582,95.  
En 3.ª corriente, 547,95.

**SALIDAS DE LA CORUÑA**

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.  
9 de Mayo «LIPARI»

Para Dakar, Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

20 de Abril «DESIRADE»  
Precio del billete en 5.ª clase, pesetas 547,75.

**SALIDAS DE VILLAGARCIA**

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires  
20 de Marzo «BELLE-ISLE»

Precio del billete en 3.ª clase, pesetas 547,95.

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España.

**ANTONIO CONDE, HIJOS** CALLE DE LUIS TABOADA, 4 Apartado, 14. - VIGO  
VIGO.—Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLAGARCIA: Calle de la Marina, 29-30

Para informes sobre pasajes de cámara.

**Guillermo Rivas, Argüelles, 5.-Oviedo**

**Compagnie Generale Transatlantique**

Línea directa a Nueva York

Saldrán de VIGO directamente para Halifax y Nueva York los hermosos y rápidos vapores

17 de Abril LA BOURDONNAIS  
8 de Mayo BOUSSILLON

Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos. Id. de 3.ª clase, ptas. 542,95. más ocho dólares de impuesto americano.

**Línea extrarrápida a Cuba y Méjico**

Próximas salidas de Vigo para Habana y Veracruz.

ESPAÑE 7 de Mayo

Admitiendo pasajeros de lujo de primera, segunda, tercera preferencias y tercera, en camarotes sin aumento de precio.

Billete en 3.ª clase a la Habana. Ptas. 539,50  
Id. 3.ª id. Veracruz 582,75

**Línea de Cuba a Houston**

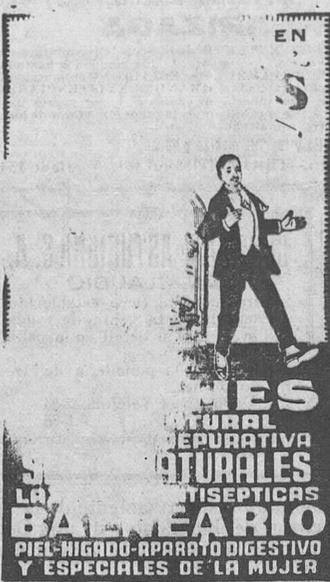
Vilagarcía, DE LA SALLE 11 de Mayo  
Precio de 3.ª clase, Habana Ptas. 549,50  
Id. de 3.ª preferencia 843,55  
Id. de cámara 1.313,15  
Precio de 3.ª clase Houston Ptas. 582,75  
Id. de 3.ª preferencia 886,80  
Id. de cámara 1.398,15  
(más 8 dólares de impuesto americano).

Para Nueva York y Houston únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos. 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo  
**Antonio Conde, Hijos**  
(APARTADO N.º 14) - VIGO

**A. Fernández y Compañía**  
AVILÉS

Consignaciones de Buques -- Exportadores de Carbones  
Fabricantes de Briquetas y Ovoides



**PEPTONA**  
ORTEGA  
Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes, y personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, mala digestión, anemia, tisis y reumatismo. Pídanse en farmacias y en la del autor, Leoa 13, Madrid.

**Advertencia a los suscriptores**

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

**Compañías Hamburguesas**



Próxima salida desde el puerto del Musel para  
Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

El 13 de Mayo de 1925 saldrá el magnífico vapor

**“BADEN”**

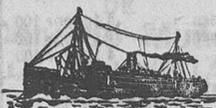
Ptas. 607,85

Siendo este precio en la tercera clase incluidos los impuestos

Tiene además un suplemento de camarote con aumento de pesetas 35 por cama.

Para informes dirigirse al Consignatario en Gijón

**Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 20**



Compañía de Navegación  
**VASCO-ASTURIANA**

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga. — «Guillermo Schulz», 3.70 ídem. — «Antonio de Satrustegui», 3.800 íd. — «Santiago López», 4.100 íd.

Fletamentos. — Consignaciones. — Agentes de Aduanas  
AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoja», Santa Bárbara, «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».

Casa en San Esteban de Pravia. — Telegramas: CASOCOBOS.  
Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS». — AVILÉS.

La correspondencia al Director-Gerente: **Luis Caso de los Cobos.-AVILES-**

**Antigua Funeraria de Feliciano Rodríguez**

PRIMERA EN LA PROVINCIA

Establecida en Gijón desde el año 1874

Arca de maderas finas de todas clases, y ataúdes reglamentarios para embalsamamientos y traslados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo

**Gran carroza fúnebre automóvil**

Coronas, cruces, hábitos y demás accesorios. Precios incompetibles, y facilidades para el pago en favor de las familias menos afortunadas. Seriedad, perfecto y económico servicio, como lo acreditan sus cincuenta y uno años de existencia. Se encarga esta Agencia de todas las gestiones propias, desentendiéndose por completo a las familias. Contrata de servicios con la Compañía de seguros sobre defunciones «EL OCASO».

MOROS, 40 SERVICIO PERMANENTE Teléfono 103 MOROS, 40

LEA USTED **La Voz de Asturias**



**Compagnie Generale Transatlantique**

**Línea de Cuba y Méjico**

VIAJES RAPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ

Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes

**Travesía en 10 días**

El día 22 de Abril, saldrá fijamente del puerto del MUSSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

**“LAFAYETTE”**

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana Ptas. 569,75  
» » » » Veracruz » 582,75

Billetes de ida y vuelta con descuento.  
Rebajas a familias en primera y segunda clase.  
Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros.  
Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en GIJÓN

**A. PAQUET**

Muelle, 2, 4 y 6. — Teléfono: 666 — Telegramas: PAQUET

**TODOS LOS ASMA**

CURACIÓN PRONTA Y SEGURA  
CON LAS  
**PASTILLAS del Dr. ANDREU**  
De venta en todas las Farmacias

Los que tengan **ASMA** o sofocación usen los **Cigarrillos antiasmáticos** y los **Papeles azoados del Dr. Andren**, que lo calman en el acto y permiten descansar durante la noche.

**Vidriera Internacional**

S. ZAVALA Y COMPAÑIA - S. EN C.

Zubieta núm. 7 - SAN SEBASTIAN

Grandes almacenes de vidrios de todas clases y espesores. Baldosas prismáticas para pisos. Lunas para escaparates, espejos. Biselado, curvado, grabado y decoración de vidrios y cristales. Fabricación de rótulos, vitrinas y vidrieras artísticas

SERVICIO RAPIDO - PRECIOS SIN COMPETENCIA

**SE DESEAN CON URGENCIA**

agentes para hacer informaciones personales en todas las localidades de España, con preferencia en las aldeas más insignificantes. Se abonarán mil pesetas de comisión por cada información que se lleve a efecto. Trabajo compatible con otras ocupaciones. Se garantiza el pago de las comisiones en la forma que se desea. Reserva y garantía absoluta. No se precisan referencias ni sello para la respuesta. Para más detalles, diríjanse al APARTADO DE CORREOS 4026 - MADRID

**Fábrica “La Amistad”**

Sociedad Anónima

FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE

TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

**SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA**

**“Tornillera de Ventanielles”**  
OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón  
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

EN LOS TALLERES TIPOGRÁFICOS DE **La Voz de Asturias**

Se hacen toda clase de trabajos en tricromía y colores con economía y esmero

Gran surtido en toda clase de tarjetas de visita y luto. Menús y Esqueletos

Especialidad en documentaciones para Bancos, Fábricas, Comercios y Minas

Cartas comerciales, Facturas, Carteles de pared, Anuncios, Programas de mano, etc.

LE INTERESA A USTED ANTES DE HACER SUS IMPRESOS PEDIR PRESUPUESTOS EN NUESTRA CASA, GIL DE JAZ, 3.- OVIEDO

# VIDA MUNICIPAL

## INSTANCIAS INGRESADAS

Las instancias entregadas en Secretaría que pasan a estudio y resolución de las Comisiones de este Ayuntamiento, para en su día someterlas a la sanción de la Permanente, son las siguientes:

Instancia de don Víctor Villagrà, solicitando el servicio de aguas para la casa número 108 de la calle del Rosal. Pasa a informe de la Comisión.

Idem de don Antonio Pérez, solicitando hacer la acometida necesaria a la tubería de agua de la calle del Cabo Noval, para hacer el uso de agua con destino a la fabricación de la casa que proyecta edificar en dicha calle. Pasa a informe de la Comisión.

Idem de don José Díaz Díaz, solicitando el servicio de aguas para la casa de su propiedad sita en la calle de Pérez de la Sala. Pasa a informe de la Comisión.

Idem de don Antonio Cuesta López, en nombre de la Sociedad Anónima Fábrica Ladrillos Refractarios de La Felguera, solicita tomar de la red municipal de San Lázaro dos metros cúbicos de agua para poder continuar con normalidad las obras de desmonte de tierras que está efectuando en San Esteban de las Cruces. Con esta fecha pasa a informe de la Comisión.

Idem de don Francisco Aldeano Montemolin, solicita licencia para colocar carteles anunciadores con carácter provisional en la casa que tiene en construcción don Ramón Martínez en la Plaza del General Ordóñez. Pasa a la oficina de Arbitrios a sus efectos.

Idem de don Alberto Gita, solicitando colocar dos rótulos con chapa de hierro en la fachada del comercio número 13 de la calle de Melquiades Álvarez. Pasa a la oficina de Arbitrios a sus efectos.

Idem de don Manuel García Albuera, solicitando abrir al público un establecimiento de comestibles en la calle de Marcelino Fernández. Pasa a informe del señor Inspector de Sanidad.

Idem de don Jesús López, para idem en el bajo número 2 de la Travesía de los Económicos. Pasa a informe del señor Inspector de Sanidad.

Idem de don Lauretino Fernández, para abrir al público un almacén de vinos en los Pilares número 30, bajo. Pasa a informe del señor Inspector de Sanidad.

Idem de don Diego Menéndez García, solicitando habitar la casa de su propiedad sita en la calle de González Besada. Pasa a informe del Inspector de Sanidad.

Idem de don Juan Fernández García, para construir una alcantarilla para desagüe de dos pozos sépticos de las casas del fieltro y escuela, sitas en la Corredoria, y conducir dicha alcantarilla a una tajera que tiene la carretera de Adanero a Gijón, en el kilómetro 446, hectómetro 8. Pasa a informe del señor ingeniero encargado de la carretera.

Idem de don Enrique Aspra Elvira, para convertir el piso ático de la casa en construcción de su propiedad, sita en Pumarín, en un piso corrido y colocar un mirador en los huecos centrales de los pisos primero y segundo. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Joaquín Álvarez y Alonso, para cortar una finca de su propiedad, sita en San Miguel de Lillo. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Carlos Fanjul, para construir la acera en todo el frente del edificio que su propiedad sita en la

Idem de don Eugenio Martínez Valle, solicitando instalar como en años anteriores un salón de Tiro al Blanco en el Campo de San Francisco, durante las fiestas de la Ascensión. Pasa a informe de la Comisión de Paseos y Arbolado.

Idem de don Enrique Farrús, para instalar una barraca en el Campo de San Francisco, durante las fiestas de San Mateo. Pasa a la Comisión de Paseos y Arbolado.

Idem de don Florentino Alonso, solicitando convertir en puerta la ventanada del bajo de la casa número 5 de la calle del General Azcárraga. Pasa a informe del señor Arquitecto.

Idem de don José García Álvarez, solicitando una plaza de chauffeur para conducir uno de los autocamiones adquiridos por el Ayuntamiento. Pasa a informe de las Comisiones de Policía Urbana e Incendios.

Idem de don Elena Caballero, de Tineo, solicita reformar las casas números 5 y 3 de la calle de San Antonio. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Andrés Gisbert, para instalar un motor eléctrico en el sótano de la casa número 19 de la calle del Rosal. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Cayetano Rodríguez, para elevar un piso a la casa de su propiedad, sita en el Fresno. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Abilio Grande Avila y don Saturnino Aguirre Díaz, solicitando una de las plazas de chauffeur para guiar uno de los autocamiones adquiridos por el Excelentísimo Ayuntamiento. Pasa a informe de las Comisiones de Policía Urbana e Incendios.

Idem de don Benito Fernández, para construir un edificio en la calle del General Elorza y Plaza Circular. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Virgilio Bango Ania, solicitando desmontar un solar, sito en el barrio de la Argañosa, lindante con la carretera de Oviedo a Escamplero. Pasa a informe del señor ingeniero encargado de la carretera.

Idem de don Fermín Sánchez García, para derribar una casa de su propiedad, sita en Villafraja y construir en su solar una casa. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Juan Fernández García, para construir una alcantarilla para desagüe de dos pozos sépticos de las casas del fieltro y escuela, sitas en la Corredoria, y conducir dicha alcantarilla a una tajera que tiene la carretera de Adanero a Gijón, en el kilómetro 446, hectómetro 8. Pasa a informe del señor ingeniero encargado de la carretera.

Idem de don Enrique Aspra Elvira, para convertir el piso ático de la casa en construcción de su propiedad, sita en Pumarín, en un piso corrido y colocar un mirador en los huecos centrales de los pisos primero y segundo. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Joaquín Álvarez y Alonso, para cortar una finca de su propiedad, sita en San Miguel de Lillo. Pasa a informe del señor arquitecto.

Idem de don Carlos Fanjul, para construir la acera en todo el frente del edificio que su propiedad sita en la

# SECCIÓN DEPORTIVA

## DON JOAQUIN RUA

En las últimas horas de la tarde de ayer, recibióse la noticia de haber fallecido en la vecina villa gijonesa el presidente del Colegio de Arbitros de Asturias y directivo del Unión Deportivo Racing don Joaquín Rúa.

La triste nueva causó dolorosa impresión y fué el comentario de las tertulias y corrillos deportivos, entre cuyos concurrentes el fallecido era persona conocida y gozaba de generales y hondos afectos por las inestimables dotes que le adornaban.

Entusiasta de los deportes y principalmente del futbol, Rúa había alcanzado en él una relevante personalidad, cuya opinión en cuantas cuestiones intervenía por razones de sus cargos, pesaba siempre de notoria influencia y reconocida autoridad.

En el Comité directivo de la Federación Regional y en el del Colegio de Arbitros, desarrolló una fructífera labor, sorteando con serenidad y amplio espíritu conciliador los innumerables escollos de épocas de lucha enconada y pasiones desatadas, puestos en todos momentos sus afares en la prosperidad del bello deporte, al cual ha-

carretera de la Silla del Rey. Pasa a informe del señor ingeniero encargado de la carretera.

Idem de don Manuel Díaz Blanco, para rehacer la pared de una cuadra, lindante con el camino vecinal de Renedra, barrio del Reguero, en Brañas. Pasa a informe del señor Arquitecto.

Idem de los vecinos de San Julián de Box, denunciando la alcantarilla del ferrocarril del Norte en el kilómetro 8 de la línea de Soto de Rey a Ciaño, que se halla obstruida. Pasa a la Comisión de Policía Rural.

Idem de don Mariano Argüelles Frera, solicitando se le permute un antiguo camino existente en el Campo de los Reyes, por el que le ocuparon para ensanche del camino vecinal denominado carretera de Rubín. Pasa a informe de la Comisión de Policía Rural.

## SUBSISTENCIAS

Se nos facilita de modo oficial los precios a que se autorizó la venta por la Dirección general del ramo. La Junta provincial de Abastos acordó modificar la vigente tasa de venta de las carnes de ternera y vaca sacrificadas en el Matadero de esta capital, cuyos precios son los siguientes:

- Ternera.—Solomillo, pierna y lomo, a pesetas 5,30 el kilo.
- Ahuja y falda, 3,45 kilo.
- Pecho y costillas, 2,75 kilo.
- Vaca.—Solomillo, a pesetas 4,80 kilo.
- Pierna sin hueso, 4,00 kilo
- Pierna y lomo con hueso, 2,80 kilo.
- Pecho, costillas y cuello, 2,60 kilo.

Como se deja indicado estos precios son aplicables solamente a las carnes de reses sacrificadas en el Matadero de la capital, rigiendo para las que se importen o sean sacrificadas fuera del con cejo los establecidos por la Junta de Abastos con fecha 29 de enero pasado.

bia consagrado por entero sus desvelos y valioso esfuerzo.

Al frente del simpático equipo del Unión Deportivo Racing, prestóle infatigablemente una cooperación inestimable y perseverante, gracias a la cual el Club de sus más caros amores pudo surgir vivificado de los más apurados trances y más desalentadoras circunstancias.

En cuanto al terreno particular, era don Joaquín Rúa un caballero intachable, cuyo trato cautivaba por su carácter bondadoso, sencillo y servicial, que le había granjeado ininidad de firmes amistades.

Dios haya acogido en su Santo Seno el alma del infortunado deportista y reciba su familia, el Colegio de Arbitros de Asturias y el Unión Deportivo Racing de Gijón, el más expresivo testimonio de nuestro dolor y pésame.

Para entresacas

Suso, Botas, Lino, Felipe, Argüelles, Juan, Daniel, Paco, Velasco, Pedrosa, Caramelero, Ojangueren, Samitier, Benito y Luis, jugadores del infantil del Deportivo, deben de presentarse hoy viernes en el campo de Teatinos para jugar un partido de entrenamiento, con motivo del viaje que efectuarán en breve a León.

Con igual motivo se autoriza establecer el precio de venta al público del pan en Oviedo, con arreglo a la tarifa siguiente:

Pan bregado, a pesetas 0,70 kilo.

Idem sin bregar, 0,60 kilo.

El envío de relaciones de existencias y precios

Dispuesto por la Junta Central de Abastos que las relaciones decenales de existencias y precios mandadas presentar a la provincial de Subsistencias, quedarán reducidas a la primera relación mensual, el señor Gobernador civil de la provincia, en circular publicada en el Boletín oficial de fecha 15 del corriente mes, encarece de todos los industriales que están comprendidos en la ley de Subsistencias remitan a esta Alcaldía una relación mensual para que precisamente consten en la Junta provincial de Abastos el día 30 de cada mes.

Por tanto la Alcaldía les recomienda se sirvan entregarlas en estas oficinas del 26 al 28 de cada mes, para evitar la responsabilidad en que puedan incurrir.

## Por los mercados

Artículos para hoy en la «Pescadería Cantábrica».

- Merluza de Gijón, sin hueso, 6 pesetas kilo.
- Cola de un kilo, 5,75.
- Id. de medio kilo, 2,75.
- Id. cuarto de kilo, 1,50.
- Pestañas, 4.
- Pancho de ración, 2,25.
- Besugo del pincho, 3.
- Salmon americano, 4.
- Lenguados, 2, 2,25 y 2,50.
- Pescadilla de enroscar, 1,75.
- Id. buena, 2, 2,50 y 3.
- Almejas de Avilés, 3 y 3,50.
- Salmonetes, 5,50.
- Cabezas de merluza de 0,40, a 1,25.

Leche superior de vaca, garantizando su pureza, a 0,60 litro, sirviéndose a domicilio.

# CRÓNICAS JUDICIALES

## CAUSA POR INCENDIO

Ante la Sala Segunda se vió ayer la causa por incendio seguida contra Francisco Díaz Álvarez, procedente del Juzgado de Infiesto.

Este procesado, el día 15 de Febrero de 1924, prendió fuego a un monte denominado El Sellón, en el pueblo de Las Llamas, que mide una hectárea, habiendo destruido cincuenta carros de rozo y argoma.

El procesado negó que fuese cierto que él prendiese fuego a dicho monte.

El guarda jurado asegura que él le vió.

El abogado defensor, Sr. Vigil Revuelta, también negó los hechos y pidió la absolución para su patrocinado.

## POR LESIONES

En la Sala Primera se vió la causa contra Nicolás Marcos, por el delito de lesiones.

Se le acusaba de haber dado varios golpes a su convecino Laureano Fernández, al cual estaba esperando oculto debajo de un hórreo.

Ayer, ante el Tribunal de Derecho, negó su culpabilidad en los hechos.

Defendía al procesado D. Pedro Arango, que en su informe sostuvo la inocencia de su patrocinado.

## SUSPENSION

Las demás causas señaladas para ayer fueron suspendidas por no haber comparecido los interesados.

## SEÑALAMIENTOS PARA HOY

### El accidente de los tranvías

Para hoy ha vuelto a señalarse la causa por homicidio y lesiones contra Casimiro Rufo García.

Dice el fiscal que el hecho de autos ocurrió en la forma siguiente:

El día 1.º de Mayo del año 1922, el procesado Casimiro Rufo García, dependiente al servicio de la Compañía Anónima del Tranvía Central de Asturias, conducía el tranvía número 5, de la expresada Compañía, el cual, al pasar por la calle de Santa Susana con dirección a la de Toreno, tomó gran velocidad, y a pesar de que el indicado coche llevaba un número de viajeros superior al que debiera ser

## El día militar

SERVICIO DE OFICIALES PARA HOY De la Plaza

- Parada.—Príncipe.
- Retén de la Fábrica de Armas.—Zapadores.
- Campo de Tiro.—Zapadores.
- Capitán de día, Hospital y Provisiones.—El del Príncipe don Alberto Benito Fernández.
- Imaginería de id.—El de Zapadores D. Juan García San Miguel Uría.
- Zapadores Minadores
- Cuartel.—Capitán don Domingo Berrio Indart.
- Guardia.—Alférez (R. E.) don Tomás Rodríguez García.
- Imaginería V. H. y Vigilancia.—Tanteante id. don Felipe Fernández Martínez.

## MINUTA PARA LA COMIDA

- Zapadores Minadores
- Desayuno.—Café con leche.
- Comida.—Primer plato: Paella de arroz a la valenciana.
- Segundo plato: Pescadilla frita.
- Cena.—Primer plato: Judías con cabeza de cerdo, chorizo y morcilla.
- Segundo plato: Carne con patatas.

admitido en él, y de que el descenso de la pendiente se acentuaba cada vez más en el trayecto que debía recorrer hasta la calle de Uría, el mencionado procesado no trató de moderar y corregir tal velocidad como pudo verificarlo en el momento de iniciarse haciendo uso de los diversos frenos que se hallaban en disposición de ser utilizados, dando lugar, con imprudencia verdaderamente notoria, a que, por las circunstancias expresadas, se acentuase cada vez más aquélla, alcanzando el coche, desde que entró en la calle de Toreno, una marcha vertiginosa, que ocasionó su vuelco al llegar a la calle de Uría, produciendo lesiones, de las que fallecieron, a José García Villa, Manuel González Prado, José Álvarez Alonso, Mercedes Valdés García, Consuelo Blanco Espina, Cármen Hernández Hernández y Timoteo Valdés Martínez. También resultaron heridos, Manuel Franco y José Alonso, los cuales tardaron en curar 90 días, sufriendo ambos la pérdida de una pierna; Eufasio García, que curó a los 25 días; Antonio Rodríguez, Enrique Alonso, Máximo San José, Francisco Soto, Luis Alonso, Rafael Ariznavarrete, Salvador Rodríguez y José Fernández, que tardaron en curar 20 días, y Agustina González, 15 días.

Califica el hecho de homicidio por imprudencia temeraria, y solicita se imponga al procesado la pena de un año y seis meses de prisión correccional, y que el procesado abone en concepto de indemnización y en defecto a la Empresa del Tranvía, la suma de cinco mil pesetas a los herederos de cada fallecido; la de dos mil pesetas a Manuel, Francisco y José Alonso, y a los restantes diez pesetas por cada día que tardaron en curar de las lesiones sufridas.

La defensa del procesado está a cargo del letrado Sr. Buyla; procurador, Sr. Francos.

## OTROS JUICIOS

Siero.—Contra Pedor Villavice y otros, por lesiones. Abogado, señor Pañeda; procurador, Sr. Casaprima.

Lena.—Contra Armando Fernández, por lesiones. Abogados, señores Suárez y Fernández Hevia; procuradores, Sres. Bernardo y Fernández.

La acción de nuestros paisanos en América

El Canónigo Penitenciario de nuestra Catedral D. Genaro Cuervo, recibió de los asturianos residentes en Cárdenes (isla de Cuba) entre los que se encuentran algunos familiares suyos, el encargo de adquirir en Asturias una imagen de Nuestra Señora de Covadonga para una capilla que con su esfuerzo levantaron en la citada localidad de la Perla de las Antillas.

Recomendó el Sr. Cuervo de esculpir la imagen al reputado artista ovetense D. Ramón Méndez Mori, quien dada su competencia, no dudamos ha de ser no menos galana que la *Santina* que se venera en la Cueva de Covadonga.

Recomendó el Sr. Cuervo de esculpir la imagen al reputado artista ovetense D. Ramón Méndez Mori, quien dada su competencia, no dudamos ha de ser no menos galana que la *Santina* que se venera en la Cueva de Covadonga.

## Santamarina y C.ª

(Sociedad Limitada)  
Reparaciones de Cerrajes, Viveros  
Coloniales y molinería  
Dirección Telefónica y Telegráfica:  
SANTAMARINA  
Apartado de Correos núm. 33  
AVILÉS

**LABORATORIO BIOLÓGICO**  
del Dr. Valdivares Vega  
Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia  
BACTERIOLOGIA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE ORINA, ETC.  
Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, pral.—Teléfono 3-15.—Oviedo

**Doctor MIRANDA**  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES  
Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso  
María Cristina, de Madrid  
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. EXCEPTO LOS VIERNES  
Uría, 72, 2.º—Oviedo—Teléfono 10-25

**Evaristo M. Ravio**  
DENTISTA  
San Francisco, 13, 2.º—OVIEDO  
Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

Enfermedades del corazón y pulmones  
**Especialista: G. TUERO MUÑOZ**  
De las Clínicas de Madrid  
50% del Peso, 12—Teléfono 78  
OVIEDO  
Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

**Aurelio M. Romero**  
MEDICO DENTISTA  
PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2  
OVIEDO

**DR. EDUARDO R. SAN PEDRO**  
ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS  
Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar.  
Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores.  
Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas.  
Consultorio Médico-Quirúrgico  
Uría, 72, bajo—Oviedo  
Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos).

# PROFESIONALES

**Clínica Dermatológica**  
**DOCTOR MORÁN**  
Enfermedades de la Piel, Venéreo Sifilíticas, Vías urinarias  
Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6  
Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.  
ROSAL, 19—OVIEDO—TEL. 5-27.

**Jaime Villesid**  
ODONTÓLOGO  
Queda suspendida la consulta hasta el 20 del presente mes  
OVIEDO URÍA, 32, 2.º

**Luisa Anton Conde**  
Practicante del Hospital provincial  
ASISTENCIA A PARTOS  
Pérez de la Sala, 25, bajo  
Teléfono 908 OVIEDO

**Dr. LUIS AZCOITIA**  
del Hospital Tronca de París  
Especialista en Enfermedades de los Niños  
Principado, 5 Teléfono 3-04  
OVIEDO

**NICOLÁS PÉREZ**  
Médico Director del Dispensario Antituberculoso  
**A. BUYLLA**  
Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones  
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5  
URÍA, 60, pral.—Teléfono 11-30  
OVIEDO

**DR. ALBERTO GONZÁLEZ**  
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12.  
Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo.—Tel. 100

**Dr. J. Collantes**  
MÉDICO-ESPECIALISTA  
Consulta de 9 a 10 y de 2 a 4  
Uría, 68, 1.º—Tel. 11-99  
OVIEDO

**Dr. CARLOS PRESTEL**  
Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias  
Suspende la consulta hasta nuevo aviso  
Fray Ceferino, 9. Tel. 12-05  
OVIEDO

**LEOPOLDO ESCOBEDO**, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina.  
Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.—Uría 18.—Oviedo.—Teléfono 8-78.

**FERMIN PUMARES**, Especialista en partos, enfermedades de la matriz y de embarazo  
Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.—FRUELA, 14. Tel. 521—Oviedo

**Dr. Carlón-Hurtado**  
Jefe Clínico del Hospital y Maternidad POR OPOSICIÓN  
MÉDICA INTERNA  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
ASISTENCIA A PARTOS  
Magdalena, 9, 2.º de 11 a 1 y de 3 a 5  
Teléfono 9-66

## SE I N DE LA COMISION PERMANENTE

### Se crearán los quinquenios para los empleados

Se subvenciona con mil pesetas el Certamen de Trabajo en La Felguera

A las cuatro dió comienzo ayer la sesión de la Comisión permanente de nuestro Ayuntamiento. Es presidida por el alcalde propietario don José María Ladreda. Se lee y aprueba el acta de la sesión anterior.

**Una licencia**  
Se concede al concejal don Alfredo Fernández Herrero, la licencia de un mes que solicita.

**Una subvención**  
Seguidamente se da cuenta del informe de la Comisión de Hacienda, a la petición que el presidente de la Comisión organizadora del Certamen del Trabajo de La Felguera, hace al Ayuntamiento.

Esta instancia había quedado sobre la mesa para que el alcalde y la Comisión de Hacienda hicieran un estudio sobre la importancia que había de tener ese Certamen, con el propósito de votar una subvención con arreglo a la importancia del mismo.

El informe que ayer se leyó es laudatorio para los organizadores de tan hermosa idea y ante ella el Ayuntamiento de Oviedo no podía por menos de cooperar como siempre lo hace a los sacrificios que se imponen y proponiendo a la Comisión permanente que se nombre una Comisión que asista el día de la inauguración, que tendrá lugar con motivo de las populares fiestas de San Pedro en La Felguera, y se conceda una subvención de mil pesetas.

Se acuerda por unanimidad acceder a la petición solicitada y nombrar en su día la Comisión que ha de ir a la inauguración del Certamen.

**Construcciones**  
Se autoriza a don Fermín Pumarés para elevar un piso al Sanatorio de su propiedad sito en la calle de Besada.

Al dar cuenta de una instancia que presenta don Francisco Álvarez, para reforma del proyecto presentado y aprobado por el Ayuntamiento en otra sesión, el arquitecto pone ciertos reparos a que se le conceda la reforma que solicita, sujetándole a ciertas condiciones de sanidad que deben de reunir las construcciones y que estaban comprendidas en el primer proyecto.

Se autoriza a don Florentino Alonso, para convertir en puerta una ventana de la casa de su propiedad en la calle de Azcaraga.

Se da cuenta de la aprobación de los señores Rojo, Orejas y López, sobre liquidación de unas bras de alcantarillado que se harán para servicio de sus casas en la calle de la Independencia.

Se da cuenta de otra instancia de don Valentín Silva, que se refiere al cumplimiento de las ordenanzas en lo que afecta a una casa de su propiedad sita en la calle del Peso.

El señor Silva pone a la Comisión de Policía Urbana en el siguiente dilema: o se le autoriza para reformar su casa sin sujetarse a lo que disponen las ordenanzas, por no ser posible adaptarse a ellas tal y como actualmente tiene la distribución, o se le tolera que siga en tal estado hasta que el único vecino que en ella tiene, que es el señor Palacios, que ocupa el bajo, lo desocupe para ir al derribo de la misma y construir la nueva casa que hace un año se solicitó del Ayuntamiento y fué concedido.

La Comisión, de acuerdo con el arquitecto, acuerda relevar al señor Silva del cumplimiento de lo que disponen las ordenanzas, por tratarse de un caso de fuerza mayor.

**Instancias denegadas**  
Se deniega a don Andrés Gesbert el establecimiento de varios carros para la venta de helados en distintos de la población, por estar pendiente la Comisión de un estudio de proyecto para esta clase de industriales ambulantes.

Se deniega igualmente al capellán del cementerio, el nombramiento de un capellán suplente para en los casos de ausencia o enfermedad.

Funda la Comisión de Beneficencia esta negativa en que esto traerá consigo gastos que la Corporación no está en condiciones de hacer, creando, como ello supondría, una nueva plaza.

**Clausura de una industria**  
El concejal delegado don Francisco Martínez, con la Comisión de Beneficencia, propone la clausura de una fábrica de yeso que existe en la Avenida de Fuertes Acevedo, por no estar en condiciones sanitarias ni seguridades de trabajo que corresponde.

El señor alcalde cree que debe inspirarse esta medida en opiniones autorizadas en la materia como la del señor inspector del Trabajo.

**A la Comisión de Presupuestos**  
Pasa a la Comisión de Presupuestos una instancia de los practicantes de la Casa de Socorro que solicitan aumento de sueldo en vista del aumento del trabajo y la supresión del cobro de segundas curas, como se venía haciendo.

La Comisión de Beneficencia había informado favorable; pero la Comisión permanente, después de ligeras observaciones del alcalde, se inhibió de resolver sobre el particular, pasando la instancia a la Comisión de Presupuestos, para que ésta, si lo estima necesario, lo lleve a la formación del nuevo presupuesto.

**Proyecto de alcantarillado**  
Se aprueba el proyecto de alcantarillado de la Argañosa, tras algunas observaciones que en un competente informe hace el señor González del Valle.

El presupuesto asciende a pesetas 47.387.  
Estas obras se sacarán a concurso antes del término de diez días.

**Nuevo mecánico**  
Se nombra al señor Bastarrica conductor mecánico para los automóviles de riego y regadora, recientemente adquiridos.

Se le señala como haber el de siete pesetas diarias.

**Los quinquenios de los empleados**  
Por último se da lectura a la siguiente moción que presenta el señor alcalde:

“La Alcaldía por estar en contacto más directo con sus empleados que los restantes compañeros, ha podido en el estudio detenido que viene haciendo de su situación y sus necesidades, darse perfecta cuenta de que es urgente la confección de un Reglamento que los clasifique en categorías, señale sus dotaciones, las formas de ingreso, ascenso, jubilaciones, etc., respetando siempre derechos adquiridos o las disposiciones superiores del Reglamento general, pero logrando esté más en relación que el que rige actualmente con las necesidades de la vida moderna y sobre todo no olvidándose nunca de establecer en él aquellos principios de recta justicia, a que aspira siempre, porque tiene a ello derecho, el empleado que siente anhelos de mejora en las condiciones económicas, bastante difíciles, como son hoy las de la c. se media a la que pertenecen.

Todo ello lo hará en plazo breve la Comisión de Interior, celosa como nadie en este punto, y de cuyos dos presidentes (propietario y accidental) señores Botas y Bancos, constantemente recibió la Alcaldía estímulos y alientos; pero mientras esa labor se lleve a cabo, cree el alcalde, es de justicia premiar en alguna forma la antigüedad y premiarla no por el favor obligando al funcionario a pensar más que en su trabajo, en la recomendación, sino confiando en el derecho que le da, haberse consagrado año tras año al servicio de la causa municipal, dedicándole sus energías y sus entusiasmos y no matando todo espíritu en el buen funcionario con ejemplos tan tristes y tan frecuentes como el ver un día sin sospecharlo a su lado en la oficina, a un recién llegado a quien se asigna tanto sueldo como al que lleva muchos años al servicio de la Corporación.

Todo ello se evita estableciendo quinquenios y el alcalde propone que se tome en consideración y se lleve al próximo pleno, para que comience a regir en los próximos presupuestos, una escala de quinquenios figurando en ella todos los empleados como ingresados en primero de Enero de 1925; escala que pudiera ser la siguiente:

Cada cinco años un quinquenio del 10 por 100 de los sueldos reguladores, sin que exceda nunca de 500 pesetas, en los superiores a 5.000.

Se considerará el quinquenio como un aumento efectivo del sueldo y el total de lo que se perciba por este concepto, no podrá exceder del 50 por 100 del sueldo regulador.

A partir de los 10 años, se dará el quinquenio por años, es decir, un 2 por 100 cada uno.

Al ascender un empleado en categoría, cuando estas estén clasificadas en un Reglamento, se perderán los quinquenios concedidos y empezarán a contarse los nuevos. No podrá concederse a partir del momento en que rijan los quinquenios gratificación no reglamentada a los empleados.”

Esta moción se aprueba con el beneplácito de todos los señores concejales, y se acuerda que pase a la Comisión de Interior, a la cual compete resolver sobre todo lo que tenga relación con los empleados, y se levantó la sesión.

### TOROS Y TOREROS El nuevo cartel de novilleros

La desgracia ha sido la inseparable compañera del organizador del festejo taurino. En la semana anterior ha salido a sorpresa diaria. Primero, la insidiosa dolencia del novillero asturiano venía a privar al cartel de una de sus novedades y atractivos. Después, la noticia de la imposibilidad física de Torerito de Málaga mataba la raíz de toda esperanza. En el pecho de nuestro empresario. Puede decirse que no quedaba en su sitio más que el nombre del popular Cachupín, que si en un tiempo quiso emular las glorias de un Pinto, un Calderón o un Céntimo, ponemos como ejemplo de los hombres famosos de la vara, hoy, cuando ya se acerca a la curva de la primera juventud, se siente espoleado por las hazañas que cuentan de don Antonio Cañero, ya que no de los celebrados Veiga, Almeida y otros arrogantes artistas lusitanos, y va a seguir sus pasos. Sobre lo demás hubo que echar un borrón y comenzar cuenta nueva. El primer renglón lo ha ocupado un muchacho valenciano que ha tenido el buen humor de apodarse Alpagaterito. Ya debía actuar el domingo anterior, en sustitución de Miguel Casielles; pero las circunstancias pudieron más que la buena voluntad del empresario. Y como el chico no tenía compromiso para el domingo siguiente, el contrato quedó en firme, sin más variación que la de la fecha.

Los amigos de este torero, alentadores de su afición y de su arte, lo presentan como una legítima esperanza. Han querido ver cosas grandes, extraordinarias en el muchacho como torero y como matador. Ha actuado ya en bastantes fiestas, primero como becerrista y luego en la escala inmediata superior. Pero no ha llegado todavía el momento de la completa revelación. La esperan los amigos. Y como en ello nada perdemos los demás, vamos a sumarnos nosotros a esa esperanza. Y si Alpagaterito perdonara o disculpara nuestra exigencia de aficionados, quisiéramos que ese momento solemne de la revelación fuera el del próximo domingo. Nosotros actuamos en escala más modesta, pero ya nos arreglaríamos para que todo el mundo español de toros se enterara de las proezas del joven Alpagaterito. Le pagaríamos en buena moneda. Y si para estos niños es buena la de los empresarios, no repudian ciertamente la de los revisores. Suelen buscarla en ocasiones con todas las artes imaginables para que se tape el fracaso o se hiperbolice lo bueno. Vivimos de la mentira, y ya sería difícil encontrar quien diera por santo al que intentara una reforma en los procedimientos, empleando los que sirven a la verdad.

Alpagaterito puede tener una buena prueba para sus aptitudes en la tarde del 19. El ganado ha sido elegido en condiciones para una prueba semejante. Veremos si es de resultados excelentes.

Su compañero de «armas y fatigas» lleva más camino andado. Habrá, pues, que exigirle cosas. La exigencia no ha de ser caprichosa, sino bien fundada. Porque Trinitario puede atender, si quiere, a esa exigencia. O las referencias visiten. Porque las referencias

de este torero son francamente laudables. Dicen que es un buen estoqueador. Precisamente lo que está haciendo falta por esas plazas. En esa suerte, que por algo llaman suprema, está el hombre sereno y dominador. Sabe perfilarse y entrar a matar. Y mata bien muchas veces. Esto significa mucho en el haber de Trinitario. También cumple decorosamente en los demás tercios de la lidia. Luego constituye una adquisición aceptable.

Los aficionados han visto con simpatía su nombre en el cartel. Después de lo ocurrido, era ya difícil la elección. Pero lo difícil se ha vencido por el empresario de ese modo. Su preocupación era servir una novedad dentro de la modestia del programa, con la que están a tono los precios de las localidades. Conste así. Porque nunca falta el descuento, el que pretende que le lleven a los toros en coche, le regalen el billete y le saluden a la entrada. Y hasta es posible que pidiera la merienda para pasarlo mejor. Y todo, para la hora final, para salir trinando contra toreros, toros y empresario...

Pero la mayoría piensa, por fortuna para el organizador (y que se la brinden con prodigalidad) de otro modo bien distinto. Está contenta con el cartel y con el esfuerzo realizado por el empresario. Y este contento lo va a exteriorizar el domingo, adquiriendo el billete y ocupando su localidad en la plaza. Estamos seguros de que así lo harán muchos cientos de ovetenses y de asturianos, en número que al empresario haga sonreír y tomar nuevos bríos para empresas mayores. Porque si de esta sale bien, nos preparará otra de más fuste.

No lo duden ustedes.  
BANDERILLA.

### DESDE CARBAYIN Un hombre arrollado por el tren

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)  
Próximamente a la una y media de la tarde del miércoles, tuvo lugar un lamentable accidente—de los muchos que con frecuencia ocurren por la imprudencia de subirse a los trenes yendo éstos marcha—, siendo la víctima el obrero José Palacio, de 28 años de edad y vecino de Llorianes, de la parroquia de Valdesoto.

El desgraciado obrero se encaminaba para el grupo minero de Pumarabule, para trabajar en el relevo de la noche, siendo su verdadero camino el de la carretera, cuando observó que se acercaba el tren de mercancías 111, y quizá por una de esas fatalidades del destino saltó unos prados para subirse a los vagones, con tan mala fortuna que resbaló, siendo cogido por una de las ruedas, seccionándose casi por completo la pierna derecha.

Sin pérdida de tiempo fué auxiliado por el cuerpo de la brigada que estaba próxima—resultando ser hermano político del capataz de la misma—, que en una camilla le condujeron al médico don Perfecto Fernández, disponiendo éste su traslado al Hospital provincial, donde inmediatamente se le llevó a efecto la amputación de la pierna, quedando instalado en la cama número 40 de la sala de San Antonio.

De veras lamentamos el accidente ocurrido al amigo José, y máxime por tratarse de familiares bastante unidas a nuestra amistad.

Corresponsal.

### Las vacantes en dos Juzgados

Continuaron ayer tarde las actuaciones en el primer ejercicio de las oposiciones para la provisión de la Secretaría del Juzgado municipal de Mieres y la suplencia del de Occidente de Gijón.

Empezaron a llamar en el número cinco de los aspirantes y terminaron en el once, ambos inclusive. De ellos solo se presentaron D. José Antonio Álvarez Asa y D. Alejandro Argüelles Aza.

Al acto asistieron como en el día anterior numerosas personas. Hoy a la misma hora de las cuatro de la tarde proseguirán los ejercicios.

VISITAD EN GIJÓN EL Restaurant "MERCEDES"

### Importancia de su industria y laboriosidad de sus hijos

Sean estas modestas líneas una ofrenda de recuerdo de mi reciente visita a La Felguera, la bella, la industriosa, la laboriosa y galana villa, como asimismo, como imprecadero recuerdo de gratitud y respeto, para los dignísimos señores que con gran amabilidad y delicadeza colmaron a este humilde cronista de atenciones y agasajos; muy particularmente el ilustrado y bondadoso farmacéutico don Ricardo Sanchís, unido a su simpático y joven hijo el Licenciado en Farmacia don Angel; el ilustrado don José Granda y su ilustrado hijo don Agapito, joven Licenciado en Química; el inteligente médico don Paulino Antuña, mi estimadísimo y querido amigo don Eustaquio Granda.

No puedo sustraerme al deseo innato del cronista de enviar un fraternal saludo a aquella falange humana de honrados, inteligentes y esforzados obreros, que en aquel poderoso centro industrial trabajan, intensificando y desarrollando esa poderosa industria, con el sudor de su noble frente, con las iniciativas de su inteligencia despierta, y con el optimismo de su alma sana.

Juzgaría yo incompleto este mi modesto trabajo si no tuviera unas líneas dedicadas a los dignos hijos del mismo que con su perseverante esfuerzo contribuyen a poner ese centro industrial a la cabeza de sus similares en España.

Acompañado de los ya mencionados amigos penetramos en el inmenso recinto de la poderosa fábrica, con el fin de ir visitando sus amplias instalaciones, quedando plenamente convencidos, que es esta poderosa Sociedad, la que con legítimo orgullo presentan los asturianos al mundo, pues acaso ninguna la supere en España en riqueza y producción.

Constituida en 1900 con un capital de once millones quinientas pesetas, tomando como base las antiguas instalaciones de Duro y Compañía, de que fué alma y vida aquel gran hombre que se llamó don Pedro Duro, uniéndose más tarde a otra de no menor importancia, o sean las pertenencias mineras denominadas Coto de Santa Ana, aportadas por los señores Hertero Hermanos.

Poco más tarde se hizo la unión con la fábrica, talleres y minas de la “Compañía Asturias”, sociedad fundada y dirigida por el señor conde de Sizzo Morid.

Tres años después se unían las minas y demás propiedades de la Unión Hullera y Metalúrgica de Asturias y en reciente fecha, hará unos cuatro o cinco años, las concesiones de la Sociedad Felgueroso Hermanos, quedando constituida como hoy se encuentra, con la denominación de “Sociedad Metalúrgica de Duro-Felguera”, cuyo capital es de setenta y ocho millones de pesetas.

Como nuestro deseo al trasladarnos a la industriosa villa se concretaba única y exclusivamente a la visita a su importante fábrica daremos algunos pequeños detalles de algunas de sus magníficas instalaciones, advirtiendo que como carecemos de preparación y tecnicismo tan necesario para la exposición de estos casos lo haremos en términos sencillos, aunque rayen en la vulgaridad.

El establecimiento fabril que nos ocupa se dedica preferentemente a la fabricación de lingote de hierros, aceros laminados de todas clases, considerándose como especialidades la tubería y los vagones de mina.

Tiene tres baterías de hornos de cok, dos sistema Carvés y una sistema Collin; muy próximo a estos hornos tuvimos el gusto de ver los aparatos llamados de recuperación y tratamiento de sub-productos, en los cuales se recogen sulfato de amoniaco, brea, benzoles refinados y aceites pesados de naftalina y antraceno.

En cuanto a los altos hornos, dispone de dos en marcha y un tercero en próxima fecha en funciones, con una capacidad este último de unos 450 metros cúbicos, calculándose de él una producción diaria de unas 150 toneladas.

miento básico, de unas 40 toneladas de producción por colada.

En toda la fábrica, o por mejor decir, en todas sus numerosas instalaciones, pudimos observar que predomina el perfeccionamiento técnico más moderno, habiéndose llevado a cabo en muchas de ellas verdaderos alardes de ingeniería mecánica, con una precisión matemática. Esto es una prueba evidente e inequívoca de que esta poderosa empresa no ha omitido sacrificio alguno para poner su industria en condiciones inmejorables de trabajo, siempre encaminado a beneficiar por todos conceptos al consumidor.

Para que en términos generales se comprenda la importancia de esta poderosa entidad basta fijarse en el siguiente cuadro:

Número de obreros de Fábrica, 1.800.  
Tres hornos de acero sistema Martín Siemens, 45.000 toneladas.  
Tín Siemens, 45.000 toneladas.  
Dos altos hornos, 42.000 toneladas.  
Tres baterías de 28 hornos, 85.000 toneladas cok.  
Talleres de laminación, 30.000 toneladas.  
Fundición tubería, 2.500 toneladas.  
Fundición piezas moldeadas, 3.500.

Minas.—Número de obreros empleados en las mismas, 6.500.  
Producción anual de hulla en sus minas, 900.000 toneladas.

Datos son estos mucho más elocuentes para considerar la importancia de esta importante entidad, que todo lo que el cronista pudiera exponer a la consideración de nuestros amables lectores.

Del Certamen Regional del Trabajo.—Ilustración, laboriosidad y perseverancia, es el hermoso lema que se han impuesto estos laboriosos hijos de La Felguera, iniciaron y realizaron el primer Certamen, le vieron orlado con la aureola del éxito y la perseverancia y su reconocida laboriosidad le impulsa a proseguir su meritoria obra, seguros de que el triunfo mucho más resonante que el primero, será el galardón que premie su constancia y laboriosidad, siendo al propio tiempo la admiración de España entera y una gloria legítima para tan culta, tan industriosa y laboriosa villa, que tan dignamente no sólo honra a la región sino a la nación entera.

Como no podía menos de suceder, estas meritorias iniciativas que a tan alto grado ponen el nivel cultural de la villa, no podía quedar relegada al indiferentismo, y así vemos que valiosas empresas, dignísimas corporaciones y elevadas personalidades, con digna y meritoria prodigalidad, le han prestado el necesario concurso, entre otras que en sucesivos días se mencionarán, los excelentísimos señores marqueses de La Felguera, siempre tan magnánimos y generosos. Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera, Sociedad Fábrica de Ladrillos Refractarios, Sociedad Tornillera del Nalón, cuyo Certamen del Trabajo está subvencionado por el ministerio del Trabajo y varias corporaciones y empresas de la provincia.

La fecha marcada para la exposición de los trabajos es del 28 de Junio al 19 de Julio de 1925, y la de admisión de trabajos hasta el día 15 de Junio.

La Presidencia ha sido ofrecida al excelentísimo gobernador civil-militar de la provincia don Francisco Zuñillaga, el cual tuvo alto honor en aceptarla.

Prometemos a todos los buenos amigos de esa, que en la mencionada fecha del Certamen, iremos a estrechar su mano y tomaremos notas para cantar el triunfo definitivo a vuestro talento, laboriosidad y constancia.

Ramón Rodríguez  
Oviedo y Abril 1925  
**MUEBLES**  
de médula, junco y mimbre  
Gran surtido a precios de fábrica  
**CASA TUERO**  
Cimadevilla, 19.—Oviedo  
VEN USUD La Voz de Asturias